

„Nowa Reforma“ wychodzi codziennie, z wyjątkiem niedziel i świąt uroczystych.

**Prenumerata wynosi:**

	rocznie:	półrocznie:	kwartalnie:	mieсяcznie:
W miejscu	20 zł. w. a.	10 zł. w. a.	5 zł. w. a.	1 zł. 80 ct.
Na prowincyi, z przesyłką pocztową	24 " "	12 " "	6 " "	2 " "
W Przemyslu Niemieckim	28 " "	14 " "	7 " "	2 " 50 "
Do Włoch, Francyi, Anglii, Belgii, Szwajcaryi, Turcyi i innych krajow	32 " "	16 " "	8 " "	3 " "

Pojedynczo numer kosztuje 10 centow, z przesyłką pocztową 12 centow; — we Lwowie w biurze dzienników Płona, ul. Karola Ludwika 9, do nabycia po 10 ct.

Prenumeratę przyjmuje się tylko za cały miesiąc.

Listy z pieniędzmi i przekazy pieniężne na prenumeratę i ogłoszenia (inseraty) uprasza się nadawca franco do Administracyi Nowej Reformy w Krakowie. — Listy reklamacyjne nieopieczniowane nie podlegają opłacie pocztowej. — Listów ni frankowanych nie przyjmuje się.

Redakcyjnym nadawcy Redakcyi nie zwraca.

Adres Redakcyi i Administracyi: **Ulica św. Jana Nr. 13. Telefon Nr. 41.**

NOWA

# REFORMA

Prenumeratę przyjmują:

zamięsowcą: Administracya Nowej Reformy i wszystkie urzędy pocztowe; miejsce wa: Administracya Nowej Reformy — Magazyn nowości F. A. Grigara i Główna trafika w Ryńku.— Biuro (Iz. Herz) Plac Maryacki, 9. — Handle E. Śniadowski i S. W. Niemcewskiego w Sukleńnicach. J. Bajera przy ulicy Grodzkiej. Kretscherowa Rynek 1. 10.

Zamięsowcą prenumeratę i ogłoszenia przyjmują Biura dzienników: We Lwowie Ludwik Płona, ul. Karola Ludwika 11. — W Tarnowie Józef Pisz. — W Przemyslu Heszels. — W Jarosławiu Krzyżanowski. — W Wiedniu pp. Hasenstein & Vogler (także w Hamburgu, Frankfurtu nad Menem, Berlinie, Lipsku, Bazylei i Wrocławiu). — A. Opelik, R. Mosse (także w Berlinie, Hamburgu, Monachium i Norymberdze). — Herrmann Goldschmidt, M. Dukes, H. Scholok, J. Danneberg. — W Paryżu Société Mutuelle de Publicité A. Lorette, directeur Rue Casartre, 61.

Ogłoszenia (inseraty) przyjmuje Administracya za opłatą od miesiąca wiersza drobnym piśmem (petit), za pierwszy raz 10 ct., za każdy następny raz po 5 cent. — Nadesłano po 30 centow od wiersza za każdy raz. — Nekrologia po 15 ct. od wiersza. — Załączniki do Nowej Reformy (prospekta, cyrkularze, ogłoszenia i t. p.) przyjmują się za cenę 1 złr. od 100 egzemplarzy dla zamięsowców, a 50 ct. od 100 egzam. dla miejscowych prenumeratorów. Należność uprasza się naprzód nadesłać przekazem pocztowym.

Kraków, 9 września.

Pojutrze w Poznaniu zbierają się polscy pracownicy i ekonomiści na trzeci Zjazd naukowy. Do wielkopolskiej dzielnicy przybędą z dawna oczekiwanymi goście z dwóch innych zaborów. Serdecznie uścisł dłoni stwierdził tam nietylko wspólność zawodu i nauki, ale da świadectwo uczuciom, które ogarniają wszystkie polskie ziemie.

Na żadnym innym polu nie wyrobiło się tyle i tak znacznych różnic między zaborami, jak właśnie w dziedzinie prawa i administracyi. W każdym z zaborów inne obowiązują instytucje i ustawy, odmienny ustrój państwowy, inna organizacja sądownictwa, inne zasady i odmienna organizacja administracyi rządowej. W każdym zaborze powstały z biegiem czasu odmienne warunki bytu ekonomicznego. Ogarnia to wprawdzie wszystko jedna i ta sama teoria prawa, jedno i te same zasady ekonomii narodowej, ale mimo tej wspólności wyrobiły się i wyrobić musiały odrębności, a wpływ tych różnic wniknął tak głęboko, że w każdej dzielnicy utworzyło się odrębne wyrazownictwo fachowe, choć jego kolebka był jeden i ten sam język polski.

Mimo tych różnic polscy prawnicy i ekonomiści poczuli się do solidarności i po raz trzeci zbierają się nie na Zjazd prowincjonalny, ale na Zjazd polski, obejmujący wszystkie trzy zabory. Tego poczucia solidarności nie zrodziła jednak ta wspólność teorii, która przenika wszystkie pojedyncze gałęzie i odłamy nauki. Wspólność ta mogła nas skłonić do udziału w jakichkolwiek innych zjazdach naukowych, a nawet w takich, w których nie godziłoby nam się brać udziału. Gdyby nie ich czysto-naukowy charakter, — ale potrzeby polskiego zjazdu prawników i ekonomistów polskich, ta wspólność nie zrodziła wcale. Myśl inna, głębsza i świętsza, była bodźcem do pięknej inicyatywy, która po trzeci raz wydaje owoce.

Pierwszy Zjazd prawników i ekonomistów polskich odbył się też nie wtedy, gdy tutaj w Galicyi rozpoczęły swobodniej oddychać, ale dopiero wtedy, gdy poczęły otęczać się z narzuconego nam separamentyzmu. Stary gród krakowski wybrano na miejsce pierwszego Zjazdu nie dlatego tylko, że jest on siedzibą uniwersytetu, — jednakże umiętności i bogatych zbiorów naukowych, ale dlatego, że jest to dawna stolica królów polskich, a do dziś skarbnica pamiątek narodowych. Nie mniej do Lwowa spieszono z tą myślą, że Zjazd odbywać się będzie w grodzie złocym tysiącem wspomnień z dziejami naszej Ojczyzny. Dziś zaś gromadzić się będą prawnicy i ekonomiści w Poznaniu, jako pielgrzymi, którzy spieszą odwiedzić kolebkę narodowej myśli i wielkolepszyemu narodowi.

Prace dotychczasowych zjazdów miały też zawsze charakter tej myśli, która je zrodziła. Obok kwestyi czysto naukowych, każdy Zjazd obrabował nad sprawami odnoszącymi się do szczególności do naszych stosunków i nie było niemal żadnej ważniejszej sprawy z naszego życia społecznego, któraby się nie odbiła echem w obradach tych zjazdów, a żadnej z tych kwestyj nie traktowano ze stanowiska jednej tylko dzielnicy, ale omawiano wszechstronnie i starano się poznać wszystkie

różnice, jakie wytworzyły stosunki, aby na tej podstawie rzucić jedną myśl ożywą, łagodzącą różnice powstające na tle wyjątkowego położenia.

Mają więc zjazdy prawników i ekonomistów polskich szczególniej sze dla nas znaczenie. To też gromadzącym się w Poznaniu braciom ślemy stał serdeczne życzenia, aby praca ich jak najlepsze przyniosła owoce, aby ten uścisł dłoni, którym powitają się przybyli z różnych stron, był zapewnieniem, że nadzieje nasze nie są płonne, że przyszłość ziszczyć musi. Starej, wielkopolskiej dzielnicy ślemy również pozdrowienie i życzenia, aby jej dola zmieniła się jak najprędzej.

## Korespondencya „Nowej Reformy“.

Wiedeń, 8 września.

(S.) Przemowa cesarska w Jarosławiu zajmuje jeszcze ciągle tutejszą prasę a uwaga publiczna zwróconą jest na namiestnika hr. Badera i jego, któremu dostało się tak uduwczajne cesarskie uznanie w udziale. Naturalną jest tylko rzeczą, iż na tej podstawie czynią rozmaicie rozmaite przypuszczenia co do jego osoby. I tak dziś zamieszcza N. W. Tagblatt wiadomość że Lwowa, zacierpnęta rzekomo z „pewnego źródła“, iż hr. Bader ma być powołany do gabinetu, jako minister spraw wewnętrznych, chociaż w odnośnym doniesieniu wyrażona jest zarazem wątpliwość w formie, iż „ta pogłoska znajduje mało wiary“. Starałem się co do tego zasięgnąć informacji w kompetentnym miejscu, gdzie mi oświadczyło, iż „na razie na żadne nie zanosi się zmiany w gabinecie“ i zarazem dodano, że „co jutro przyniesie może, dziś trudno o tem przesądzać“. Ostatni dodatek brzmi bardzo niejasno. Nie miał przeto, jest on, wedle mego widzenia rzeczy, bardzo znaczącym, ponieważ nie wyklucza możliwości zmian w gabinecie, które „jutro“ przyniesie może.

Donosiłem swojego czasu, iż rząd chciałby zwołać sejm czeski na nadzwyczajną sesję przed zebraniem się Rady państwa, w celu załatwienia w drodze autonomicznej sprawy niemieckiego sądu krogowego w Trutnowie. Otóż szlachta czeska robi trudności, gdyż nie zgadza się na odnośne propozycje rządowe, a bez jej pomocy nie można nawet i myśleć, żeby rząd mógł w sejmie czeskim przeprowadzić sprawę trutnowską. Z tego powodu istnieje też chwilowo pewien rozstrój pomiędzy hr. Taafiem i hr. Schönbornem z jednej, a szlachtą czeską z drugiej strony, czego wyrazem była ostatnia elukubracja półurzędowej *Montags eve*, skierowana przeciwko szlachcie czeskiej. Jeżeli więc ta będzie trwała przy swoim i nie da się skłonić do ustępstw, rząd nie będzie mógł naturalnie wykonać swojego zamiaru co do zwołania *ad hoc* sejmiku czeskiego.

Rokowania z rządem rosyjskim o traktat handlowy mają się znajdować na dobrej drodze. Rząd austro-węgierski wysłał do Petersburga wyczerpujący memoriał, w którym usiłuje przeprowadzić dowód, że ułatwienia przyznane Serbii przy wywozie zboża są mało znaczące i w

nieztem nie sprzeciwiają się zasadniczym podstawom ewentualnego traktatu handlowego pomiędzy Rosją a Austro-Węgrami. Odpowiedź rosyjska na ten memoriał jest już wygotowana i została już z Petersburga wysłana do Wiednia. W polityce handlowej Rosji, widać nie grają „sympatye słowiańskie“ najmniejszej roli, skoro występuje ona bez ogródki przeciwko korzyściom, jakie Austro-Węgry przynajmniej Serbii. Przysłowie: kochajmy się jak bracia, rachujmy się jak żydzi, ma więc w danym razie praktyczne zastosowanie.

Warszawa, 4 września.

(Sprawa budowy nowego szpitala. — Władze tutejsze i nowy „alliance franco-russe“. — Postępowanie władz z księżmi.)

Od paru już lat ciągnie się nader ważna dla Warszawy sprawa budowy nowego szpitala Dzieciątka Jezus. Starania o koncesję na to uzyskanie przedsiębiorstwo, wynoszące do 1/2 miliona rubli, między innymi podjął i p. Devarse (znany warszawski przedsiębiorca robot betonowych, oraz bruków dętwianych) w imieniu kapitalistów paryskich, na których czele stoi p. Markus Martin. Różnymi sposobami zdołał sobie p. Devarse zyskać przychylności i poparcie dygnitarzy, a przed-wszystkiem Wiñuje w a, kuratora szpitala Dzieciątka Jezus, Warakina, naczelnika zakładów dobroczynnych w Warszawie, Troieckiego, inspektora lekarskiego miasta Warszawy, br. Medema, pomocnika gen.-gubernatora, a uawet samego Hurki, który obecnie gwałtownie popiera p. Devarse'a. Mając za sobą władze p. D. zdołał usunąć innych konkurentów, z których p. Delamare, przedstawiciel również francuskiego towarzystwa, przedstawił bardzo korzystne warunki. Osiągnął w ten sposób monopol, p. D. począł sam dyktować teraz i to bardzo niechętliwie dla miasta warunki, a że był w tem bardzo gorąco popieranym przez władze, więc się też nie kłepował zbyt długo.

I wszystko szło dotąd gładko, chociaż dużo mówiono w mieście o sumach, jakimi p. Devarse okupił poparcie władz. Naraz, jak piorun z jasnego nieba, spada wiadomość, że dia zbadania całej sprawy zjechała komisya z Petersburga w osobie p. Słobodeczykowa i inżyn. Zieglera. Panowie ci, jako nie mający możności powąchania pieniędzy devarse'owskich, wzięli się do rzeczy gorliwie i zaczęli badać pp. dygnitarzy, którzy z przestrachem w naiwności swej „gołębiej“ postanowili ratować siebie i sytuację (tj. otrzymała już, a przyrzeczone w przyszłości sumy) w ten sposób, że zwołali się członkom komisji nie dawać żadnych wyjaśnień. Tłómaczyli się natomiast, że oni tę sprawę mało znają, że wszystko prowadził obojętnie Hurko, którego pod ten czas w Warszawie nie było. Jeden tylko inżynier Masłowski udzielił komisji wielu informacji pozakulisowych o przebiegu sprawy.

Nie zadowolniając się tem, komisya wzięła się do badania aktów w archiwum, a po powrocie do Petersburga rezultat swych badań przedstawiła w postaci referatu drukowanego (jedynie dla użytku władz centralnych). W relateracyi tym szczegółowo opowiedziano, jak to z nimi dygnitarze warszawscy gadać nie chcieli (br. Medem), jak dla jakichś niezrozumiałych powodów odczucono ko-

rzystną ofertę p. Delamare i wiele innych dziwnych szczegółów.

Casy ten referat ministerstwo przesało do Warszawy, a jednocześnie uczyniło propozycje, aby budowy nowego szpitala podjęło się miasto (właściwie magistrat), przyczem rząd ma udzielić z Banku państwa pożyczkę w ilości 1 600 000 rs. Ministersalna propozycya przeraziła pp. Medemów, Wiñujewów i t. p., gdyż wprost wyrwa im kieszeni tysiące rubli. Ale na wszystko przebiegły czynownik znajduje sposób. Postanowiono, aby miasto nabyło od siebie przedstawiło, że propozycya ministerstwa (t. j. budowa szpitala sposobem gospodarczym) jes dla miasta bardzo niekorzystna. Trudną jest jednak rzeczą uomotywowanie tego, gdyż wszyscy pp. dygnitarze i niedygnitarze wierzą, że takie przedsiębiorstwo jest korzystne. — wytłómaczenie więc ministerstwo przedstawia wiele trudności. Wspaniałem też jest zjawiskiem, jak najwyżsi dygnitarze wspólnie ze znacznie niższymi urzędnikami naradzają się nad tem, jak najlepiej okpić ministerstwo. Tak n. p. początkowo była kwestya, czy w podaniu do ministerstwa ograniczyć się tylko do rozmawiania, czy też podać i cyfry, t. j. za pomocą obliczeń udowodnić, że oferta Devarse'a jest najkorzystniejsza. Jedni, mniej złośliwie, a może sprytniejsi zwracali uwagę, że cyfry, to rzecz śliska, że ministerstwo łatwo się na cyfrach fałszywych pozna i decyzye miasta zwali, inni odważniejsi, radzili, aby pomimo to przedstawili rachunki, bo to zawsze jako poważniej wygląda. Ostatnie zdanie utrzymało się. To znów między argumentami przeciwko propozycyi ministerstwa przedawiono, że do liczb wydać obciążających miasto dołączyć należy procent od 1 600 000 rubli. Wzmiankę tę jednak postanowiono wyrzucić, bo nuż bank państwa da pożyczkę bezprocentową.

Jesteśmy więc świadkami, jak prawie publicznie odbywają się te konszachty. Władze z opinii publicznej już sobie nie robią wcale miesiąc głośno mówią o tej sprawie z dodatkiem, różnych drobnych szczegółów. Cała klika, popierająca Devarse'a, w zbytnim strachu zapomina wrócić o potrzebie zachowywania tajemnicy: potrzebują oni raczej dla ulgi wewnętrznej wypowiadać się. A my musimy w milczeniu słuchać tych utyskiwań, że im się może nie uda kraść tych funduszy dobroczynności publicznej.

Jakaż wobec tego wszystkiego może być powaga władzy, która potrafi w biały dzień kraść publicznie. To się nazywa dobroczynny, sprawiedliwy rząd rosyjskich czynowników „humanych.“ Jak to mówić zandarm, który zwymyślał pania Korzon

Oprócz tej sprawy Warszawa zajęta jest wesolemi opowieściami o stosunku ober-policmajstra Klejgelsa i prezydenta miasta generała Bibikowa z p. Montbazanem, aktorką operetkowej trupy francuskiej z „Belle-vue“, przybytku różnych szansonistek. Prawie codziennie panowie ci — widocznie w celu manifestowania *alliance i amour franco-russe* — bywają wieczorem w Belle-vue a następnie wspólnie bawią na kolacyi... Kraży z tego powodu wiele dowcipów. Gen. Klejgel's tak się zajął Franenską, że zapomnił już o budach, żydach i innych sprawach, o których codziennie wydawał dziesiątki „pr y k a z ó w“.

Obecnie takich rozporządzeń nie widzimy w „Gazecie policyjnej“. W zawisywaniu stosunków między Francuzkami a panami generałami pośredniczy właśnie ów p. Devarse, który i w ten sposób zaskarbia sobie łaski i wdzięczność prezydenta Bibikowa.

Na zakończenie podaje fakt, świadczący, jaka anarchia i samowola panują w rządzie moskiewskim. Intendent szpitala Dzieciątka Jezus, Kotto w (były naczelnik powiatu węgrowskiego), wydał rozporządzenie miejscowemu kapelanowi, aby towarzyszył sierotom, wychowawcom szpitala, w podróży ich do Częstochowy. Kapelan to spełnił. Jakiemże było jego zdziwienie, gdy po powrocie z Częstochowy został skazany przez ober-policmajstra Klejgelsa na 75 rubli kary za wyjazd do innej gubernii. Tylko w Kossyi może się zdarzyć, że jedna władza karze za wykonywanie rozporządzeń drugiej! Dla objaśnienia dodać należy, że pod panowaniem cara ksiądz katolicki bez pozwolenia naczelnika powiatu nie ma prawa wyjechać z jednej parafii do drugiej. *St. Kostka.*

## Encyklika papieża Leona XIII do biskupa węgierskiego.

Dzienniki przynoszą dosłowny tekst encykliki papieża Leona XIII do biskupatu węgierskiego. Nie zmienia ona wrażeń, jakie zrobiło już jej telegraficzne streszczenie. Papież zachowuje w tej enuncyacyi właściwą sobie łagodność umysłu i zmysł polityczny, dokładnie oceniając sytuację i umięjając rachować się z okolicznościami. Jakkolwiek w encyklice przebiega pewien ton rezugnacyi wobec zamierzonej na Węgrzech reform kościoła politycznych, wszelako papież wyraża duchowieństwu do „energicznej obrony praw kościoła“; ale we wskazówkach jakich udziela biskupom węgierskim, kładzie nacisk nie tyle na praktyczne środki walki bezpośredniej, ile raczej rozróżnia plan działalności, mającej na oku więcej przyszłe pokolenia, niż obecną walkę kościoła z państwem. Przedewszystkiem papież zwraca uwagę na szkołę i naukę religii w szkołach, aleca odwołać o ile możności ludność katolicką od małżeństw mieszanych, wyzwa do odbywania zebrań duchowieństwa i kongresów i t. p.

Encyklika rozpoczyna się od historycznych wspomnień, dotyczących katolickiej przeszłości Węgier i podnosi cnoły węgierskiego narodu, które uczyniły z Węgier tak silną w dziejach podporę kościoła; dalej wspomina papież o znaczeniu religii dla Węgier, jako państwa i zaznacza, że wiara właśnie pozwoliła Węgom wyżyć stosunkowo bez wielkich strat z burz nowych czasów, które w innych państwach tak wielkie zrobiły spustoszenia.

Następnie przechodzi papież do stosunków obecnych i utrzymuje, że w ostatnim czasie niejedno zaszło na Węgrzech, co szkodzić może kościołowi i katolicyzmowi. „Droga, na jaką obecnie wstępuje państwo węgierskie — pisze Leon XIII — budzi obawę, aby religia nie doznała jeszcze większego uszczerbku. Waszą to rzeczą, czcigodni bracia,

## LUTNIA I MIECZ.

ŻYCIE SZANDORA PETŐFIEGO.

Skreślił **Dr. ALBERT ZIPPER.**

(Ciąg dalszy.)

W „Strzyzku katowskim“ charakter narodowy ujawnia się prawie tylko w epizodycznej postaci wesołego bibuły. Zato wprost z gruntu narodowego wyrosły w całości inne utwory belletrystyczne Petőfiego mniejszych rozmiarów, jak: „Dziedek“ i „Szpak i bułanka“, wdziesięcne opowiadania z życia wiejskiego, więc ze sfery, z której sam Petőfi wyszedł i którą najdokładniej znał.

Mniej wartości mają Petőfiego „Listy z podróży“, w których wszędzie słyszymy echo Heinego... brakuje im zaś szerszych horyzontów pierworzoru i głębszej satyry. Żarte utarczki z krytykami, powtarzające się w nieskończonych wariacyach, a zresztą ograniczenie się na jednym prawie temacie, mianowicie osobie autora — nie zdołają obudzić trwałego zajęcia.

Przy tej sposobności wspomnie także o dramatycznej działalności Petőfiego. Ani jego sztuka ludowa o rozbójniku „Zöld Marci“, ani dramaty historyczny „Tygrys i hyena“ nie zobaczyły światła kinkietów. Pierwszej sztuce sam autor nie przyznawał scenicznego, drugą wręcz dyrektory teatru narodowego, lecz wnet ją cofnął; obydwom brak akcji dramatycznej, którą to wadę z reguły u znakomitych liryków sposterzegamy. Świętyn przekład Szekspirowskiego „Koryolana“ — to jedyna rzecz, co imię Petőfiego stale ze sceną wiąże; poeta oddawał się coraz bardziej studjom nad Szekspirem, a może byłby i na polu dramatycznej twórczości doznał się laurów, gdyby nie śmierć, co go tak niespodziewanie porwała.

VI.

W latach, o których właśnie piszę, zajmował

już Petőfi nadzwyczajną poważane stanowisko wśród literatów węgierskich. Młodsza generacya pisarska Ignęta do niego całą duszą. Kawiarunia Pillwaxa była stałym lokalem klubowym tych literatów peszteńskich. Petőfi, chociaż z natury był przywódcą, gwałtowny, z usposobienia nagle do wręcz przeciwnego wpadający, nieraz opryskliwy, cierpli i przykry, przeciw potęgą swego umysłu, szczerością, prawdą, poczciwością, dobrocią serdeczną ujmował i opanowywał wszystkich. Jak można było nie znosić kiedy niekiedy przykrości, gdy przy każdej sposobności objawiały się wysokie zalety niepospolitego człowieka. Nie słowem tylko, ale i czynem zajął na każdym kroku ten zany charakter, mało o siebie dbający, zato statecznie w dobro ogółu zapatrzony. Dla kolegu literatów był Petőfi zawsze wylany, dzielny z nimi wszystkim co miał, wspierał ich i wspomagał wszelkimi siłami, każdy z osobna doznawał tego nieraz.

Między innymi nosił się Petőfi z myślą, która, urzeczywistniona, miała się wiele przyczynić do polepszenia bytu materialnego braci literatów. Pisarze byli zupełnie w ręku kilku redaktorów, a zarazem właścicieli czasopism, którzy z nimi nieraz postępowali niegodnie i ich wyzykiwali. Literaci skarzyli się na te przykre stosunki, biali i narzekali, ale nie zdobyli się na sposób wyjścia z zakłętego koła.

Teraz Petőfi ujął sprawę w swe ręce i obmyślił i zorganizował spisek literatów. Po długotrwałych naradach i dyskusjach sprawa dojrzała. W marcu 1847 pojawiło się w czasopiśmie *Elekkepek* oświadczenie podpisane przez dziesięciu literatów, że od 1 lipca tegoż roku, żadnej z prac swych nie będą umieszczali w czasopiśmie, lecz tylko w jednym organie, który wspólnie założą i redagować będą. Ci „decemwirowie“, jak sami się nazywali, byli: Petőfi, Jokai, Tompa, Lisznya i, Pakh, Obernyik, Kerényi, Degre, Berezy i Palfy, najdoliniejsi z literatów peszteńskich. Myśl była bardzo szczęśliwą, bo nie podlegała wątpliwości, że nowe czasopismo pobije i zabije wszystkie inne.

Niestety — triumf spiskowców nie potwał długo.

Najpierw namiestnictwo odmówiło koncesyi na nowe wydawnictwo, zasłaniając decyzję względem, że trzy czasopisma belletrystyczne, jakie wtedy w Peszcie wychodziły, zupełnie wystarczają. Nikt zaś nie wątpił, że namiestnictwo obawiało się młodych, ognistyeh, dzielnych patryotów, owych dziesięciu bojowników literackich; kto wie, czy nie działały też intrzygi redaktorów już istniejących czasopism, aby nie dopuścić do powstania tak groźnego współzawodnika.

Podłego zaktostwa dopuścił się wtedy Vahot. Właśnie dnia 1 lipca, od którego to terminu według oświadczenia swego „decemwirowie“ nie mieli nie ogłaszać po innych czasopiśmie, wydrukował w swoim tygodniku prace pięciu decemwirów, dawno już nabyte, a w tym złośliwym zamiarze dotąd z teki nie wyjęte.

Oburzenie z powodu tak niegodnego naigrwania się silniejszego ze słabszych wywołało siarczysty protest ze strony sprzyśżyszonych, który Petőfi zaniósł do Vahota. Vahot ani protestu w tygodniku swoim wydrukować, ani z Petőfim, który go wyzwał, pojedynkować się nie chciał...

Podczas tej całej afery literackiej najgodniej postępował redaktor tygodnika „*Elekkepek*“, Frankenburg. Ogłosił oświadczenie decemwirów w swym organie, a lubo i on w tece redakcyjnej posiadał rękopisy spiskowców, nie drukował ich poewem oświadczeniu. Teraz zaś, kiedy wszystkie zamiary Petőfiego i jego towarzyszy spęłżył na niczem, kiedy jeden z nich dzieje tej nieudanej sprawy nazwał żartobliwie *histoire des dix ans*, Frankenburg wcale nie myślał o wyzykiwaniu. lub wydrwianiu pisarzy, których jedynym źródłem utrzymania była praca literacka, lecz okazywał się dla nich najprzychylniejszym. Rozumie się, że i on i organ na tem źle nie wyszedł.

Petőfi, obrzydźwszy sobie stolicę temi literackimi awanturami, wybrał się w podróż po wschodnich częściach Węgier, których jeszcze nie znał.

W Nagy Karoly siedział Petőfi przy stole

restauracyjnym z dwoma znajomymi literatami. Do jednego z nich znajomego mu oddawna, przystąpił hrabia Aleksander Teleki.

Wię obopólne przedstawienie. Petőfi odezwał się:

„Jesteś Pan pierwszym rzeczywistym hrabią, z którym mówię“.

„Czy mówiłeś Pan już z nierzeczywistym?“

„Takim bywałem sam w czasach, kiedy na scenie występowałem“.

Hrabia Teleki, gorący patriota i wielbiciel poezyj Petőfiego, czuł się bardzo szczęśliwym, że poznał poetę osobieście, a że mu się podobał, więc zaczął go od razu tykać:

„Przyjacielu — rzekł, — na mnie dużo nie zyskał, bo ze mnie dziki hrabia“ (co miało znaczyć taki, co do arystokratycznego pochodzenia dużo wagi nie przywiązuje).

Bez względu na demokratę uderzyła taka szczerość i serdeczność, popatrzył hrabiemu głęboko w oczy, podał rękę i zasiadli razem do pełnych kieliszków. Hrabia zaprosił Petőfiego do swej posiadłości Kolto, gdzie poeta, korzystając z serdecznej gościnności gospodarza, prowadził życie zupełnie swobodnie i niekępowane. Gościnność hrabi „demokraty“, który zresztą był nieznanym, jak Petőfi, nie wkładała najlepszych wiewów na wolny umysł przyjaciela, mógł czynić co chciał, a wszystko co hrabia posiadał, było do jego rozporządzenia.

W teje okolicy, tuż na granicy Siedmiogrodu pełnili wspaniały zamek Erdőd. Wybudowany w XV stuleciu, jest pamiętnym w dziejach Węgier z jednego ważnego zdarzenia, sływie też jako piękny zabytek architektury, umieszczony w istic romantycznym położeniu, wśród odwiecznych lasów. Jak już słyszeliśmy, miał Petőfi niemal do dzieciństwa pociąg do ryckich zamków. Tu tedy sympatya zwabiony, zwiędził zamek Erdőd, gdzie zaproszony na obiad przez rządcę Szendreya, poznał się bliżej z tegoż rodziną, z którą po raz pierwszy na zabawie z tańcami w Nagy Karoly się spotkał. Znajomość ta stała się w skutkach nader ważną, bo córka rządcy Julia — to przyszła małżonka Petőfiego.

(C. d. n.)



czuwać nad zachowaniem wiary i praw kościoła i zgodnie a energicznie działać w tym duchu, aby zarówno kapłani, jak i wszyscy wierni do- kładnie oceniali, co dozwolone i czego się wy- strzeżać należy, aby nie uchybić przepisom pra- wa naturalnego i boskiego.

„Nie przedstawiajcie tedy nauczyciela, że jest to rzeczą sumienia, aby ani kapłani, ani wierni nie odstępowali w niczem od tego, co stolica aposto- liska nakazuje. A przymem jest rzeczą wielkiej wagi, aby duszpasterze nie zaniedbywali upominać ludność katolicką, aby o ile możliwości wstrzymy- wała się od wstępowania w związki małżeńskie z niekatolikami. Wierni powinni o tem pamiętać, że podobnych mał- żeństw, którym kościół zawsze był przeciwny, głównie dlatego należy unikać, jak to wyjaśnił- śmy już na innym miejscu (Encyklika o mał- żeństwie chrześcijańskim z 1880 r.) ponieważ następują one sposobność do udziału w świ- eczeniach religijnych, przedstawiających niebez- pieczeństwo dla religii katolickiego małżonka stanowią przeszkodę do dobrego religijnego wy- chowania dzieci i często skłaniają umysły ku tem- u, że zapoznaję się różnice pomiędzy prawdą a fałszem i wszystkie religie uważa się za rów- nie dobre.”

„Ale religii katolickiej na Węgrzech — pisze dalej Leon XIII — większe jeszcze grożą nie- bezpieczeństwami. Przeciwnicy katolicyzmu nie u- krywają wcale, do czego dążą: chcą oni za po- mocą najpodlejszych środków osiągnąć, aby kościół i sprawa katolicka w coraz gorszem na Węgrzech położeniu się znajdowały.” Wobec tego papież zaleca, aby duchowieństwo energicz- nie broniło sprawy religii i kościoła, i aby w tym celu urządzano zebrania i wiece ka- tolickie pod kierunkiem biskupów, ponieważ doświadczenie wykazuje, że tego ro- dzaju zgromadzenia są dla sprawy katolicyzmu nader pomocne.

„Starajcie się także o to — zaleca encyklika, — aby do ciał ustawodawczych wybie- rano ludzi wypróbowanej religijno- ści i cnoty, a zarazem posiadających dostateczną siłę charakteru do walki w obronie praw kościoła katolickiego. Widzicie także, że przeci- wniczy kościoła za pomocą prasy peryodycz- nej i książek rozszerzają błędy i szkodliwe teorie. Należy zatem pismom przeciwstawić pisma, któreby stały na wysokości zadania i przeciwko złemu skutecznie walczyły.

„Szczególnie zaś, czcigodni bracia, zwracacie waszą gorliwość na wychowanie dzieci i podra- stającej młodzieży. Co do szkół elemen- tarnych, przedewszystkiem domagacie się na- leży, aby kapłani zachowali wpływ i nadzór nad nauką szkolną i aby nie zaniedbywano wycho- wania religijnego. Byłoby nader odpowied- niem ustanowić w każdej diecezji szkolnego inspektora dycezyjnego i inspektora dekanalnych, z którymi biskupi co roku odbywają narady nad stanem szkolnictwa i wychowania szkolnego...”

„Co do szkół średnich i wyższych zakładów naukowych, także należy, aby dobry zasiew, otrzy- many w dzieciństwie, u dorastającej młodzieży nie poszedł na marne. Starajcie się przede- wszystkim temu słowem i czynem i przedewszystkiem dokła- dajcie usiłowań, aby dla wykładów religii wybie- rano ludzi uczonych i godnych.”

Następnie wspomina papież o wychowa- niu kleryków i o karności wśród klu- ru, i dziwna rzecz, że Leon XIII, w tak wysokim stopniu oddany polityce, uznał za stosowne ostrzedz duchowieństwo węgierskie, aby nie mieszało się za wiele do polityki. Na poparcie tej rady przytacza papież słowa Pawła świętego i wskazywa (grzegorza Wielkiego. Naturalnie chodzi tylko o to, aby duchowieństwo zachowało właściwą miarę w swym stosunku do polityki państwa i nie posuwało za daleko swego udziału w życiu politycznym, dając więcej o sprawy religii i kościoła, niż o sprawy świeckie.

Encyklika kończy się następującymi słowy: „Ufamy, że wszyscy katolicy Węgier, wobec tak niebezpiecznego zwrotu rzeczy, upatrujący będą w naszych słowach dowód naszej troski o dobro kościoła i naszej dla was zycielności; że nabiorą otuchy i posłuszni będą naszym radom i wskazówkom. Wam zaś, czcigodni bracia, wasze- mu duchowieństwu i katolikom ludowi węgierskiemu w zgodnej i dzielnej walce za spra- wę religii i kościoła Bóg będzie pomocny i przed- sięwzięciem waszym pomocy swej używać będzie. Nie braknie wam również w tej świętej i słusznej sprawie zycielności i po- parcia monarchy, waszego aposto- lskiego króla, którego zasługi dla do- bra waszego ludu od pierwszych chwil obecnego panowania powsze- chnie są znane. Aby zaś wszystko wypadło szczęśliwie i pomyślnie, wznoszę z nami razem, czcigodni bracia, modły do Boga, wzywając o- gólnie Matki Boskiej i ochrony waszego aposto- la św. Szczepana, aby łaskawie spoglądał z nieba na swoje Węgry i zachował w tym kra- ju nienaruszone dobrodziejstwa boskiej religii. Jako zadatek zaś łaski nieba i jako dowód nasze- go ojcowskiego przywiązania, udzielamy wam z miłością czcigodni bracia, całemu waszemu du- chowieństwu i ludowi naszego apostołskiego bło- gosławieństwa”.

### Sprawy miejskie.

Posiedzenie Rady miejskiej z dnia 7 września. Pierwsze po feriach, oraz po nowych wybo- rach, posiedzenie Rady miejskiej, odbyte we czwartek, było licznem i ożywionem. Przewodniczył prezydent p. Friedlein, który też zagajając obrady, zaznaczył, iż posiedzenie jest pierwszym z dziesiątej, rozpoczęjącej się kadencji i w kró- tkich słowach powitał zebranych, przedewszys- tkiem nowych członków Rady, wzywając ich do gorliwego i zgodnego pełnienia obowiązków. Na- stępnie wspomniał prezydent, iż z dawnego skła- du Rady ubyło ogółem 11 pp. radców, między nimi i tacy, którzy od lat kilkunastu lub dłużej służyli miastu swoją pracą, jak p. Jan Gwiazdowski, długoletni członek sekcji skarbowej, i p. Teodor Baranowski, przez Izby przynio- sowo-handlowej, który jeszcze w 1848 roku za-

siadał w Radzie i jest ostatnim z żyjących człon- ków ówczesnej reprezentacji Krakowa.

Sekretarz prezydium odczytał nadesłane do Rady pisma: Zarząd kapeli „Harmonia“ prosi o subwencję. Towarzystwo imienia Kościuszki prosi o zezwolenie na ewentualne postawienie pomnika bohatera w rynku głównym. Namiestnictwo za- żądało delegowania z ramienia Rady członka, o- raz zastępcy do komisji wyborów w Izbie przemy- słowo-handlowej. Rada wybrała pp. Redyka i Rzacę. — Członek Rady p. Szarski (Feintuch) otrzymał urlop na miesiąc. Dr. Zoll złożył mandat członka Wielkiego Wydziału Kasy oszczęd-ności.

R. m. Rotter zapytuje prezydenta o stan sprawy projektowanej restauracji na zewnątrz kościoła św. Krzysia. Gmach nowego teatru cię- szy mieszkańców wspaniałym widokiem, a jedno- cześnie razi wzrok szpetną zewnętrzną szatą ko-ścioła. Przeszło pół roku temu zapytywał mowca ówczesnego prezydenta o los wniosku dr. Kohna w kwestyi restauracji kościoła i otrzymał wów- czas odpowiedź, że urząd budownictwa przygo- wał już plany. — Prezydent odpowiada, iż dotąd budownictwo nic w tej sprawie nie uczyniło, po- mimo, iż dyrektor p. Niedziakowski w październiku ubiegłego roku zapewniał, iż plany restauracji już się robi. Owe plany stanowił szkic prze- kroju kościoła, wykonany przez p. Niedziakow- skiego, za szkolnych jego czasów. O planach isto- tnych z koscztorysami mowy nie było.

Prezydent sam odniósł się do konsystorza o pozwolenie zbadania grobowców przy kościele, w- ządzie bowiem potrzeba zbudowania kanałów, ce- lem odprowadzenia wody.

R. m. Boronicki zapytuje, czy rachunki bud- owy stacy kontumacyjnej są już ukończone i otr- zymuje odpowiedź, że dotąd się o to nie stało.

R. m. Rosenblatt prosi prezydenta, aby wobec zamknięcia gmachu starego teatru usunię- ty został drewniany szpetny mostek przy owym gmachu.

Rada przystępuje do wyboru komisji weryfika- cyjnej z 7 członków złożonej. Na skrutatorów powołał prezydent pp. Dr. Kohna i dr. Styc- znia. Po odbytem głosowaniu kartkami dr. Kohn ogłosił wynik. Na 39 głosujących wybrani zostali pp.: dr. Hajdukiewicz 39 głosami, Geisler 38, dr. Paszkowski Stanisław 37 dr. Rosenblatt 37, Rotter 35, Muczowski 29. Jakubowski 27.

Po ogłoszeniu wyniku głosowania zabrał głos prezydent: Zanim przystąpimy do porządku dzien- nego obrad, pozwolę panowie, że wypowiem słów kilka. Wiadomo panom, że w kraju naszym bawi cesarz i król nasz (członkowie Rady powstają z miejsc), wiadomo również z dzienników o pod- niesionych słowach monarchy, pełnych miłości i zaufania do kraju. Jako dowód wdzięczności na- zej, wzywam panów, abymy wnieśli okrzyk: Najjaśniejszy cesarz i król nasz niech żyje! Okrzyk ten trzy razy Rada powtórzyła i upoważnia pre- zydenta, aby o tym objawie doniósł telegraficznie namiestnikowi. — Z posiedzenia do p. namiestnika wystosowany został następujący telegram:

Rada miasta Krakowa, wruszoną do głębi wzniesłemi słowami w Jarosławiu przez N. Pana najłaskawiej wypowiedzianymi, uprasza Waszą Ekscelencję, abyś zechciał złożyć u stóp tronu w jej imieniu wiernopoddańcze uczucia niezem i nigdy niezachwanego przywiązania do Najja- śniejszej Osoby J. C. Mości. W imieniu Rady miasta: prezydent Friedlein.

Z porządku dziennego imieniem prezydium sekretarza magistratu p. Skrzyński przedłożył wniosek o nabycie gruntów pcyforacyjnych od skarbu wojskowego na rzecz gminy za kwęę 120.753 złr. Wydział krajowy zezwolił na tym- czasem użycie kwoty powyższej na zapłacenie ceny gruntów za sumy 400.000 złr., pozostawio- nej z ostatniej pożyczki miejskiej na budowę szkoły realnej i gimnazjum III.

Nad wnioskiem wywiązała się dyskusja. R. m. Mendelsburg żądał, aby zawarowano zwrot pożyczonej kwoty w przeciągu roku, z funduszw., jakie uzyskane będą ze sprzedaży parcel, oraz innych nieruchomości gminy. Po przemówieniach prezydenta i r. m. Kwiatkowskiego wnio- sek sekcji Rada uchwalała, oraz przychyliła się do żądania p. Mendelsburga, które zmodyfikował p. Kwiatkowski.

Imieniem komisji administracyjnej nacelnik urzędu akcyzowego p. Piotrowski wnosi: Do pod- pisania kontraktu kupna od skarbu gruntu przy przedłożonej ulicy Wolskiej, o powierzchni 791 sążni, nabytego pod budowę rogatki, upoważnia się prezydenta oraz radców Geislera i dr. Do- mańskiego. Uchwalono.

Imieniem sekcji III sekretarz mag. Skrzy- niarz wnosi: Do podpisania kontraktu darowi- nyzu gruntu 7 morgów w gminie Prądnik Czer- wony, na pole doświadczalne dla studjum rolni- czego przy uniwersytecie Jagiellońskim. upowa- żnia się prezydenta, oraz radców dr. Hajdukie- wicza i Jana Kwiatkowskiego.

Tenże referent imieniem sekcji ekonomicznej przedkłada wnioski o zatwierdzenie i objęcie w posiadanie ulicy 14 metrów szerokości, przepro- wadzonej przez grunta p. Aleksandra Szafranski- go, łączącej ulicę Siemiradzkiego z ulicą Ki- lińskiego. Nad sprawą tą wywiązała się ożywna dyskusja zasadniczego znaczenia, którą rozpoczął r. m. Rotter. Mowca przypomina, iż dawniej już sprzeciwił się przyjęciu przedłożonego wnio- sku, ponieważ nowe ulice w mieście powinny mieć najmniej 16 metrów szerokości. Wówczas już, gdy Radzie przedłożono do zatwierdzenia wniosek o objęcie tej ulicy, wszystko na niej było gotowe, a wąskość nie do cofnięcia. Skoro ktoś inny, a nie Rada miejska, tak zarządził i na tak wąską ulicę zezwolił, to nie było już po co do Rady przychodzić z wnioskami, lecz tylko żądać przyjęcia do wiadomości dokonanego faktu. Ale należy zwrócić uwagę, iż pod względem nowych ulic i regulacji miasta, gospodarka budownictwa miejskiego wykazuje, że wszystko, lub co naj- mniej 80% z tego, co w tym kierunku robiono w latach ostatnich, robiono źle, — a trzeba bę- dzie kiedyś zacząć robić dobrze. Rada nie powin- na tego, co się dzieje, lekkiem sercem przyjmować do wiadomości. Mowca przedkłada wniosek, który jest powtórzeniem tego, czego już dawniej żądał: Poleca się budownictwu, ażeby przy za- kładaniu nowych ulic nie pozwalano na ulice nie- żącej 15 m. szerokości.

R. m. Kwiatkowski zwraca uwagę, iż szerokość swojej ulicy oznaczał sam p. Szafrani-

ski. Grunt nie był własnością miasta, lecz pry- watną własnością p. S., który też urządził ulicę jak sam chciał, bo miał do tego prawo i nikt mu tego nie miał zabronić. P. Rettingier, na- realności dawniej Michałowskiemu utworzył ulicę tylko na 12 metrów i będziemy musieli ją wziąć w posiadanie. Wniosku p. Rottera sądzi mowca, iż niepodobna przyjąć, są bowiem położenia, w których ulica musi być węższą nad 15 me- trów.

R. m. Rotter oświadcza, iż byłoby bardzo smutnym, gdyby prywatna spekulacja zmuszała miasto do tego, co jest krzywdą publiczną. Musi być możność radzenia fatalnemu stanowi rzeczy i możność to mieć powinna Rada i magistrat.

R. m. Redyk zawiadamia, że sekcja ekono- miczna, której imieniem wniosek jest przedłożo- ny, żądała i postanowiła, aby nowa ulica miała 15 m. szerokości, oraz inny kierunek, aniżeli ma obecnie. Co uczyniło budownictwo z tem posta- nowieniem, mowca nie wie, lecz Rada stoi obec- nie wobec dokonanego faktu, zmieniającego po- stawienia sekcji.

R. m. Rotter: Z tego się pokazuje, że jest gorzej, aniżeli przypuszczaliśmy. Jabyśmy dyrektora budownictwa wobec takiego faktu dziś jeszcze na- pędził.

Referent p. Skrzyński nadmieniam, że nie można było zakazać tworzenia wąskiej ulicy i że nikt takich praw nie ma. (W Radzie poruszenie, objawia niezadowolonia i przeczenia.) R. m. dr. Propier zapytuje, czy referent przemawia do Rady w ten sposób imieniem sekcji lub ma- gistratu czy też we własnym, bo przeciw takim- u zapatrywaniu należałoby się zastrzeż. Mowca dowiaduje się że p. Skrzyński od siebie samo- gó wyłączenie taką uwagę wyrażał.

R. m. Domański. Skoro sekcja uczyniła co do niej należało, a ktoś inny postąpił inaczej, proszę p. prezydenta, aby to zbadał i doszedł, kto tu zawinił, bo inaczej ciągle takie nadużycia znośić będziemy, a i Rada wobec takich rządów nie jest potrzebna.

R. m. dr. Propier wobec słów p. Skrzy- niarza referenta wnosi: Wzywa się sekcję III, aby zbadała rozciągłość wpływu magistratu na sposób parcelacji gruntów budowlanych w Kra- kowie i przedłożyła Radzie miasta wnioski, w celu zapobieżenia w przyszłości tworzeniu ulic prywatnych niżej 15 metrów szerokości.

R. m. Redyk dodaje do swego przemówie- nia, iż sam p. Szafranski zgodził się wobec komi- sji na wyliczony mu kierunek ulicy, oraz na jej szerokość 15 metrów, — lecz później tego nie wykonał. Po przemówieniu tem Rada uchwalała wnioski sekcji, oraz wnioski pp. Rottera i dra Propiera.

Z kolei p. Skrzyński imieniem sekcji gospodarczej przedłożył wniosek o zamianę skraw- ków gruntu celem uregulowania ulicy Basztovej i Łazienniej, wyprostowania linii granicznej w uli- cy Dolne Młyny, przedłożenia ulicy Sębstawny i połączenia jej z ulicą Miodową. Wszystkie wnioski po krótkiej dyskusji Rada uchwalała.

Jako sprawę nagłą imieniem sekcji prawni- czej radca-magistratu p. Szymkiewicz przed-łożył do zatwierdzenia taryfę cen jazdy dla do- rożek i fiaków, jadących do zakładu kontum- acyjnego. Nad wnioskiem wywiązała się dyskusja, w której liczni pp. radcy zabierali głos wyka- zując niedokładność taryfy, w której jak zauważył dr. Boronicki nie została oznaczona cena jazdy do kontumacyji z dworca kolejowego. Referent p. Szymkiewicz sam zażądał odesłania sprawy na- powrót do sekcji dla uzupełnienia według obja- wionych życz. Wniosek w ten sposób spadł z porządku dziennego.

Tenże referent przedłożył jeszcze wniosek o ustąpienie pierwszeństwa hipotecznego p. Micha- łowi Marfiewiczowi, z zastrzeżonego gminie obow- iązku płacenia z jego realności kwoty 12 złr. rocznie, tytułem zwrotu kosztów oświetlenia la- tarni. Uchwalono.

Imieniem sekcji szkolnej r. m. dr. Wi- szniewski wnosił: Nad prośbą gminy Czarna Wieś, o przyjęcie jej do związku szkolnego kra- kowskiego, przechodzi się do porządku dzien- nego, pozostając przy uchwale z dnia 1 października 1891 r., którą pozwolono gminie Czarna Wieś i Kawiory posyłać dzieci z tych gmin do tujejszych szkół ludowych miejskich na lata od 1892/3 do 1897/8 za roczną opłatą po 200 złr. Uchwalono.

Imieniem sekcji V r. mag. Zawilowski przedłożył wnioski o udzielenie przyjęcia do gmi- ny: Marii Michałowskiej z 4 dziećmi, Wincentu Kuleńskim, Janowi Fischerowi, kupeowi, z 3 dziećmi. Po uchwaleniu tych wniosków zam- knął przewodniczący posiedzenie.

### Przegląd polityczny.

Kraków, 9 września.

Klub liberalny odbył w Budapeszcie po- siedzenie we czwartek wieczór. Na posiedzenie przybyli ministrowie: Csaky i Lukacs, wresz- cie prezydent gabinetu Wekerle. Przedmiotem ożywionej dyskusji była ostatnia encyklika papieska, którą wogóle stronnictwo dzisiejszej większości bardzo niechętnie przyjęło. Mianowicie nie podobał się ustęp encykliki, w którym papież wyraża nadzieję, że w tej zaró- wno świętej jak sprawiedliwej sprawie (ratowania kościoła na Węgrzech) nie braknie zyciel- nego poparcia monarchy, apostołskiego króla Węgier”. Zauważono na tem posie- dzeniu klubu liberalnego że ten ustęp encykliki papieskiej wywołał wielką indignację w sferach kompetentnych. Wynikałoby bowiem ze słów encykliki, że między koroną a rządem na Węgrzech istnieje w kwestiach kościelnych nieporozumie- nia. Tak jednak nie jest, a prezydent ministrów skorzysta z najbliższej sposobności, aby oświad- czył że rząd w zupełnej zgodzie i porozumieniu z koroną obstaruje przy swoim kościel- no-politycznym programie, a odnośnie przedłożenia rządu, z wyjątkiem projektu o obow- iązkowych ślubach cywilnych przeszły już wszyst- kie stadya przygotowawcze i niebawem wniesione będą w sejmie. Wedle relacji dzienników węg-ierskich wyrażono się w klubie liberalnym z nie- zadowoleniem, że papież wciągnął do dyskusji ko- ronę, skutkiem czego w sprawach reform

kościelnych wytworzyła się „kłopotliwa sy- tuacja”.

### Z Paryża.

Według doniesienia paryskiego korespondenta *Polit. Corresp.*, papież kazał zakomunikować rządowi francuskiemu, że wynik wyborów fran- cuskich nie zmieni w niczem polityki Waty- kaudu względem Francji. Papież wyraził przytem przekonanie, że rząd i naród francuski oceni po- litykę Watykanu, której łagodzący wpływ, pomi- mowię powrodożenia nawróconych konserwatystów, widoczny jest w wyniku wyborów, i że Fran- cya na polu ustawodawstwa i w swych stosun- kach do Watykanu kierować się będzie takimimi samymi uczuciami, jakie papież Francji okazuje. Dzienniki francuskie z zadowoleniem zwracają na to uwagę, że prasa rosyjska, na równi z fran- cuską potępia demonstracyjną obecność księcia Neapolu na manewrach niemieckich w Lotaryn- gii i daje do poznania, że wkrótce (przez odwie- dziny eskadry rosyjskiej w Tulonie) mocarstwa trójprzymierza będą mogły przekonać się, że nie od nich wyłącznie zależą losy Europy.

### Z Anglii.

W Izbie lordów toczą się w dalszym cią- gu obrady nad ustawą irlandzką. Earl of Rose- bery przemawiał bardzo rozsądnie za przyję- ciem ustawy irlandzkiej. Zaznaczywszy, że dwa najnijsze w kraju stronnictwa (liberalne i kon- serwatywnie) nie zgadzają się ze sobą co do spo- sobu rozwiązania Irlandy, dowodził Rosebery że Izba lordów dwie drogi postawia: od rzuc- enie ustawy lub przyjęcie jej w zasadzie i zerobienie jej stronnictwo do przekonania Izby. Przyjąwszy tę drugą alternatywę, pewnym być można, że dzisiejsze ministerstwo zajęłoby się gorliwie wnioskami Izby. My nie jesteśmy przy- gotowani do walki z Izba gmin, lecz Izba lordów panuje nad sytuacją i załatwić może całą sprawę w porozumieniu z obu politycznymi stron- nictwami. Jest to droga, na której, wedle jego zdania kwestyę tę ewentualnie będzie można za- latwić. „N e jestem — rzekł mowca — entu- zjastą dla ustawy irlandzkiej, sądzę jednak, że unia jest koniecznością. Ustawa ta jest eksper- ymentem i wielkim krokiem na drodze pojedna- nia obu narodowości”.

Wieczkorem Indji zamianowany został Hen- ryk Norman, dotychczasowy gubernator au- stralskiej kolonii Queensland — podczas gdy opinia publiczna za rzecz pewną uważała nomi- nację Cromera na tę godność. Wobec zdol- ności dyplomatycznych, okazanych przez Crom- era w Egipcie, uchodził nominacja Normana za fakt doniosły pod względem politycznym. Gabinet Gladstone'a wybrał na to stanowisko repre- zentanta rządu angielskiego męża stanu, który daje gwarancję, że nawiąże stosunki z chanem Afganistanu i odciągnie go od Rosji, coraz da- lej posuwającej się na południowy wschód Azji.

### Kronika.

Kraków, 9 września.

Na cześć Kornela Ujejskiego. Otrzymałmisy wczoraj następującą odezwę:

„Choga dać sposobność całemu krajowi do zebrania objawów czci dla autora „Chorału“ w 70 rocznicę jego urodzin. postanowił utworzony w tym celu komitet preznaczyć na to cały miesiąc — miesiąc jubileuszowy Ujejskiego — począwszy od dnia 12 września, jako właściwej rocznicy urodzin, aż do dnia 14 października, który to dzień na końcu uroczystość w stolicy kraju jest przeznaczony.

„Wzywamy wszystkie miasta, instytucje i stowa- rzyszenia, ażeby w dniu 12 września wysłały przedewszystkiem telegramy gratulacyjne do Kornela Ujejskiego, który bawi obecnie w Strzeliskach Nowych, poeta Bóbrka.

„W dalszym ciągu zechęć patriocy, uznający po- tężny wpływ Ujejskiego na rozbudzenie ducha w narodzie w dniach strasznego zwątpienia, urządzić po miastach poświęcone powie wieczorki, połączone z odczytami i produktami muzycznymi, czyniąc to w ślad za miastem Stryjem, gdzie obchód taki na dzień 12 września został już zapowiedziany Dochód z tych wieczorków, przesyłany komitetowi, posłuży do tem okazalowego pamiątkowego wydania „Chora- łu“ z ilustracyami.

„Równocześnie zechęć patriocy pomiędzy wszyst- kimi warstami narodu zbierać podpisy (na arku- szach minist. zwykłego formatu) na adres, który z różnych miast ma być autorowi „Chorału“ wre- czony.

„Gotowe adresy z podpisami należy następnie, a najpóźniej do dnia 5 października, nadesłać na ręce komitetu, pod adresem prezydenta m. Lwowa. Tutaj zostaną one wspólnie wystawione w sali, w której odbędzie się końcowy obchód na cześć poety. Po obchodzie wyjedzie deputacja, która wszystkie adre- sy razem wyczyta Ujejskiemu.

„Komitet uprasza, ażeby wszyscy, pragnący uczcić autora „Chorału“, do tego programu ściśle zastoso- wać się raczyli. I sądzimy, że nie trzeba dalszych słów przypomnienia i zachęty, ażeby tłumna i zgo- dzie objawy czci wywołać, gdyż serce każdego Pola- ka bije najgorciej w uwiebleniem dla mistrza, który „Skargi Jeremiego“ i „Chorał“ ze zbroja- jej duszy wysnuł.”

We Lwowie dnia 7 września 1893. Przewodniczący: Dr. Franc. Smolka i Edmund Mochacki. — Jan Amborski, Platon Kosteck i Dr. Ludwik Kubala, dr. Zdzisław Marchwicki, Karol Młodnicki, Tadeusz Romanowicz, Stani- sław Rossowski, dr. Gustaw Roszkowski, Juliusz Starek, Jan Styka, Albert Wilczyński, dr. Józef Żuliński.

Dla Tow. „Szkoły ludowej“ nadesłał p. Kazi- mierz Czerwiński z Zakopanem kwotę 8 złr. 1 ct. Dr. Jan Malec z Andrychowa 5 złr., zebrane w kółku towarzyskim.

Dr. Klemens Bąkowski z Krzeszowie nadesłał kwotę 1 złr., przegraną w szachy przez lekarzy St. i Sr

Wczorajszy festyn w parku dra Jordana, urzą- dzony na dochód krakowskiego Towarzystwa imie- nia Tad. Kościuszki, ściągnał tysiące publiczności nie- tylko z miasta i okolicy, lecz nawet z dalszych miejscowości zachodniej Galicji. Pogoda dopie- lała, razem nadszpiewanie i temu w pierwszym rzędzie festyn miał do zawdzięczenia swoje niezwy-

kłe powodzenie. Komitet spełnił wszystkie punkta programu. Orkiestra 13 pułku pod kierownictwem swego kapelmistrza p. Hocka i „Harmonia“ kra- kowska grały już od godziny 3 po południu. Chór „Sokoła“ pod kierunkiem p. Deca popieścił Towar- zystwo z pomocą i przyczynił się wielce swym śpiewem do urozmaicenia programu.

Główny punkt atrakcyjny, przedstawienie bi- twy w ractach wieckiej, nie wypadł może tak, jak oczekiwano, — wina tutaj spada jednak na to nie- przewidzianą okoliczność, że publiczność zajęła głów- ne punkta polityczny skutkiem czego „armia“ nie mo- gła się należycie rozwinąć. Atak kosynierów na ar- tylerję moskiewską wypadł efektownie, — tuż po- tem jednak wtargnęła publiczność całą falą na plac boju, którym było boisko VII, skutkiem czego, cały dalszy manewr musiał odpasć. Kościuszko (p. Gu- zdek) i wódz rosyjski (p. Chomiński) wystąpili w mundurach i na koniach. Charakterystycy zewnętrz- na jednak nie wywołała wrażenia głównie dlatego że wydała się zbyt teatralną, — czego nie zdołał- jednak przewidzieć. Obu wodzów główną jest zasługą, że zrekrutowali i do obrótów wojennych włożyli swych młodzieńskich żołnierzy, co nie mało trudów i zachodów kosztowało

Natomiast bardzo się podobały pochody armii. Na przodzie postępowała „Harmonia“ w swych bar- wnych mundurach, przyzwalając polskie pieśni do maresu; za nią posuwały się oddziały „pułku dzie- ci krakowskich“, zbrojne w karabiny z bagnietami, ze szkodnikiem na czole; potem szedł Głowacki z kosynierami, przybran-ymi w białe sukmany i czar- nowe krakuski. — zamykał pochod oddział „służby zdrowia“ z noszami na ranach. W pochodzie zwycię- ząckim okazały się nader zdobytą na nieprzyjacielu działa.

Zwycięzów ugrupował p. Benedyktowicz kła- pociersia Kościuszki Obran w oświetlaniu bengalskim wypadł wspaniale.

Uznanie należy się kierownikom ćwiczeń młodzie- ży w parku dra Jordana za wyświecenie młodzieży w marsza h. obrótach wojskowych i władaniu bro- nią, — a przedewszystkiem samemu dowó- dcy w oświ- etleniu bengalskim był wczoraj nadzorują- cym całe manewr wojenny.

Przy świetle bengalskim odprowadziła „Har- monia“ publiczność do miasta.

Komitet festynowy donosi nam na razie, że ca- ły dochód (*brutto*) z kart wat pu i sprzedaży programów wyniósł 840 złr 65 ct. Korzystny ten wy- निक finansowy pokryje wszystkie, stosunkowo dość znaczne koszta festynu i przysporzy Towarzystwu kilkaset złr. czystego dochodu. Szczegółowe spra- wozdanie z wydatków i dochodów złoży komitet w dniah najbliższych. Do zwiększenia dochodów przy- czyniły się także panie, które zajęły się rozdawie- niem upominków (wydawnictw Towarzystwa), sprze- dając kwiatów i t. p.

Otrzymujemy następujące pismo: Szanowna Re- dakcyo! W moim meju na pgrzebie 5 p. ka. Eu- stachejo Szezeniowski powiedziałem myśle, że po rozbi-eciu oddziału Różycyego ks. Szezeniow- skiego wydał się za granicę. Otda na żądanie uczest- ników powstania 1863 roku, a mianowicie tych, którzy walczyli w oddziale Różycyego, prostuję to powiedzenie w ten sposób: Oddział Różycyego nie został rozbity, ale oweżem zadał klęskę oddziałom moskiewskiemu. Widząc jednak okrutną go zna- czne siły nieprzyjacielskie, którym opanczy się w żaden sposób nie zdołał, ustąpił do ukłacy. Tu żoł- nierze oddziału mieli oczekiwać sposobnej chwili wy- stąpienia znowu na pole walki, gdyż jednak ta spo- sobność nie nastąpiła, więc, rozeszli się i przylgali do innych oddziałów, aby walczyć za niepodległość Ojczyzny. Proszę, jeśli taska, umieścić to sprowo- nanie i przyjąć wyrażenie poważania, z jakim zostaje

Ks. T. Chrociecki.

Najchętniej zamieszczamy pismo powyższe, jako wyjawienie prawdy historycznej, możemy przecież zapewnić Czołdżnego kapłana, iż większość istotnie wdzięcznych jego słuchaczy kwestyonowane słowa „po rozbi-eciu oddziału“ — uważała jedynie za mi- mowolne przemówienie się, ogólne bowiem wrażenia, odwołane z wysłuchania podnośnej mowy, nie pozwa- lały sądzić inaczej.

Krakowskie konserwatorium muzyczne wysłało nową siłę w osobie p. Felicyana Szopskiego, który ukończył z dyplomem studia w temże konserwatorium, pod kierunkiem profesorów: dr. Zelenieckiego i Domaniewskiego, kształcił się nastę- pnie w Berlinie u prof. Urbana i Hirs-berga.

Manewry cesarskie ukończyły się dnia 7 b. m. po południu i wszystkie wojska bądź piesz- e, bądź kolejami żelaznymi rozpoczęły bezzwłocznie transport swój do pierwotnych załóg. Cesarz przencował w Krakowie i wczoraj o świcie udał się końmi do Rady na stacyę. Stał tam od godz. 8 z rana od-jechał osobnym pociągiem przez Przemysł i dalej koleją Dniestriańską do Strjja, a następnie przez Skole i Lwoczone do Węgier. Wszędzie na stacjach doznawał takiego samego przyjęcia, jak w Rzeszowie, Jarosławiu i innych miejscowościach podczas swoje- go przejazdu na manewry i pobytu na nich. Wy- dział krajowy gremialnie z marszałkiem Sanguszka na czole wyprzedził cesarza i pożegnał go na wy- jeździe w Krakowie.

Wykaz ruchu chorych w Zakładzie dia nie- uleczalnych i rekonwalescentów im. Helcelów w sierp- niu 1893: Pozostało z lipca 56 mężczyzn i 57 kobiet. Przybyło w sierpniu 12 mężczyzn i 11 ko- biet; wyszło 11 mężczyzn i 9 kobiet; umarło 4 kobiet. Pozostało z końcem sierpnia 67 mężczyzn i 55 kobiet. Razem 112.

Nowy teatr krakowski. W miarę zbliżania się do końca robót około przyzodobienia widowni no- wegogo gmachu teatralnego, wnetrze jego coraz mil- szej dla oka przedstawia obraz. W tych dniach ukończono już zdrocenia i szatukaterje wszystkich rzędów łóż i galerji, wytapetowano śoiąny łóż, ustawiono krzesła na paterze, a wobec tego bra- kuje tylko jeszcze foteli, aby sala widzów ukazała się w tem studjum, w jakim urzymy ją niebawem w dniu otwarcia teatru. Kurtyna żelazna, pomalowa- na przez p. Tuchę, przynosi widok Wawelu, prze- słonięty ozdobną kratą. Parter, ulubione miejsce mło- dzieży szkolnej, przedstawia się obecnie nierównie korzystniej, krzesła bowiem, tamże umieszczone, są wygodne, odalenie od sceny niezbyt wielkie, a wzrok ogarnia stąd całe audytorjum. Z góry też przewidzieć można że te miejsca będą bardzo chę- tnie nabywane. Wspaniały świecznik, pochodzący z pracowni pp. Jakubowskiego i Jarry, będzie jedną z najpiękniejszych ozdób sali widzów. W koryta- rzach bocznych wszystkich trzech pięter teatru po- sadzka już ułożona, a garderoby wykończone, zada- wają wszystkie potrzeby, a nawet wybredne wy- magania. Przedsonki, kłatka sohodowa i główne



„foyer” pierwszego piętra wywołują wrażenia europejskiego wielkomiastowego teatru i odznaczają się szczytami misternie i z wielkim gustem projektowanymi i wykończonymi. Wiest ś. p. Kruzero, dotąd jeszcze niewykonalny, pomieszczony będzie w głównej klatce schodowej, naprzeciw wejścia. Wnętrze nowego gmachu przedstawia się we wszystkich szczegółach korzystnie. Widownia jest obszerna, siedzenia wygodne i dostarczające dostatecznego na scenę widoku, otoczenie pełne artystycznego smaku i miłe dla oka.

**W Ognisku**, w lokalu Stow. drukarzy krakowskich, danem będzie w niedzielę 10 bm. przedstawienie amatorskie. Program: „Dwóch głuchych”, komedia w 1 akcie z francuskiego i „Adam i Ewa”, operetka w 2 aktach. Początek o godzinie wpół do ósmej.

**Wydział „Sokola”** krakowskiego uchwalił na sobotnim posiedzeniu wyrazić Ignacemu hr. Korwin Milewskiemu serdeczne podziękowanie za hojny dar 500 zrb. Wydział rozporządził zaraz tą kwotę, przeznaczając po 250 zrb. na dział gimnastyczny i oddział wioślarski.

Dwa projekta budowy rozpatrywał Wydział krakowskiego „Sokola” na sobotnim posiedzeniu. Mianowicie projekt (p. Talowskiego) budowy pomnika na cmentarzu dla druhów dobrodziejów „Sokola”, śp. Rogowskiego i Smieszkiwicz, — i projekt przybudowy wschodniego skrzydła do dzisiejszego gmachu, — wedle projektów p. Knausa. Dzisiaj obradować będzie Wydział w dalszym ciągu nad temi sprawami, z których też później podamy bliższe szczegóły.

**Wieczór humorystyczno-muzyczny p. W. Bara**ca odbył się wczoraj w sali kasyna powszechnego wobec nieliczne zgromadzonej publiczności. Zwolennicy talentu sympatycznego artysty, który pełnymi humoru i niepozbawionymi muzycznym podkładem produktami zdobył sobie już popularność, znaleźli sposobność szczerze ubawić się, zarówno udatną deklamacją, jak i oryginalnymi popisami wokalnymi i fortepianowymi, w których p. Barce celuje godną podziwienia pamięcią. Jutro odbędzie się drugi i ostatni wieczór p. Barca w kasynie powszechnym, z odmiennym, urozmaiconym programem.

**Cholera w Galicyi.** Według urzędowej relacji *Gazety Lwowskiej*, dnia 6 września zachorowało na cholere: w Rymacowic (w pow. sanockim) 2 osoby, w Opryszczakach (w pow. stanisławowskim), w Kołomyi i w Szeparowcach (w pow. kołomyjskim) po 1 osobie. W powiecie nadwórniańskim dnia 6 b. m. nikt nie zachorował na cholere. Wyzdrowiała w Szeparowcach (w pow. brzeskim) 1 osoba w mieście Kołomyi 6 osób. Zmarły: w powiecie nadwórniańskim: w Delatynie 2 osoby, w Mikuliczynie 1 osoba. W Rymacowic (w pow. sanockim) 2 osoby, w Opryszczkach (w pow. stanisławowskim) 1 osoba. Nadto zaszędł wypadek podejrzany w mieście Bohorodczanach. W wydziałkach osoby, zmarłej dnia 27 sierpnia wśród objawów podejrzanych w Opryszczkach (w pow. husiatyńskim), nie wykryto zarazków cholery.

**O przebiegu epidemii w Królestwie Warsz.** *Dziennik* podaje następujące szczegóły: w Kole dnia 31 sierpnia zachorowało 8 osób, zmarło 7, wyzdrowiało 18, pozostałe chorzy 24; dnia 1 września zachorowały 3 osoby, zmarło 5, wyzdrowiała jedna, pozostałe chorzy 21. W Grzegorzewie dnia 1 września zachorowała i zmarła jedna osoba. W Ozorkowie tegoż dnia pozostawali chore 3 osoby. W Czładowie dnia 4 b. m. zachorowała i zmarła jedna osoba, pozostałe chorzy 8. W Zambrze tegoż dnia zachorowały 4 osoby, zmarła jedna, pozostałe chorzy 16. We wsi Łomazy zachorowały 2 osoby.

**Ze Lwowa.** Bezobco murarzy dotychczas nie jest ukończono. Onegdaj przez cały dzień trwały pertraktacje, które, pomimo interwencji prezydenta miasta, nie doprowadziły do żadnego rezultatu. — Wczoraj w pięć przed południem odbyło się zebrane strajkujących towarzyszy, a po południu posiedzenia korporacyjne. Dziś w sobotę znowu delegaci robotników i przedsiębiorcy zejdą się razem w ratuszu i rozpoczną dalsze rokowania.

**Niemczyzna.** Jeden z prenumeratorów naszego komunikuje nam, z wyrazami usprawiedliwienia ubolewaną, stać się firmową z lekarstwa, nabytego w Nowym Saocu. Napis ten opiewa: *Roman Jakubowski, Apotheker Neu-Sandez*.

**Brody, 7 września.** (Koresp. N. Reformy). Niezwykłą uroczystość mieliśmy tu zeszłego tygodnia. Odbyło się bowiem uroczyste poświęcenie kamienia węgielnego pod budowę koszar dla 3 szwadronów kawalerii, a które mają wpłynąć na podniesienie dobrobytu naszego miasta, w co naturalnie nie wszyscy wierzą. Ze wszystkich stron spieszą na miasto, gdzie murują koszary, — w niektórych miejscach stoją już mury, a te udekorowane były chorągiewkami, kwiatami i wieńcami. Przed ołtarzem, umyślnie ustawionym, odprawili nabożeństwo księży Świerski, Jarema, Dudek i Dawidowicz, a po dokonaniu ceremonii poświęcenia w obecności Rady gminnej powiatowej, wszystkich reprezentantów władz miejscowych, liczące zgromadzenie publiczności i u myślnie przybyłych prezesa Koła polskiego i poesa naszego dr. Byka, zaproszono nas na śniadanie, do którego zasięli członkowie Rady gminnej z burmistrzem p. Kulakiem, radca namiestnictwa hr. Russocki, marszałek Rady powiatowej p. Sala, Jaworski, dr. Byk i naczelny intendent urzędów. Pierwszy toast wniósł burmistrz Kulak na cześć cesarza, zast. burmistrza p. Katz na armię austr., a p. Herzberg i Fränkel na cześć gości, Jaworskiego i Byka. Prezes koła polskiego w odpowiedzi na ten toast wypowiedział zadowolenie z postępowania naszych mieszkańców, którzy idą ręką w rękę z krajem, to też na poparcie kraju liczyć mogą. Z innych toastów wyszczególnić jeszcze należy toast prezesa zboru izraelskiego na cześć Polaków.

**Rok szkolny w kraj. szkole gospodarstwa lasowego** rozpoczyna się dnia 1 października b. r. Wpisy rozpoczęto. Warunki przyjęcia. Ukończony 18 rok życia, ukończona z dobrym postępem przynajmniej 4 klasa gimnazjalna lub realna, ukończona 6 klasa uwalnia od wstępnego egzaminu; jednoroczna praktyka leśnicza. Bliższych szczegółów udziela na żądanie dyrekcja krajowej szkoły gospodarstwa lasowego we Lwowie, ulica św. Marka.

**Zmiana własności.** Ogromne dobra na Bukownie, a mianowicie Wyznisko z przyległościami: Bagna, Czarnozuch, Równa i Wizenka nabył w tych dniach hr. Mieczysław Werszewicz Rey za kwotę 555.000 zrb. Nowy właściciel obejmuje natychmiast majątek w posiadanie. Hr. Rey jest także właścicielem majątków w Galicyi.

**Z Królestwa Polskiego.** W niedzielę 3 b. m. w dobrach Starawiej, odbyło się rozdanie zapomóg

oficyalistom tegoż majątku z funduszu, legowanego na ten cel, w ilości 10,000 franków, przez byłego właściciela, śp. hr. Karola Zamoyńskiego. Rozdziału dopełniła wdowa, hr. Róża z Kronenbergów, która też i zabezpieczyła nadal wszelkie pensje gracjalistów, przywiązane do dominium Starawiej.

**Wynalazek.** Do jakiego stopnia każdy wynalazek z dziedziny technologii może mieć doniosłe zastosowanie przy fabrykacji, dowodzi fakt następujący: P. Wincenty Chmielewski, b. farmaceuta, od lat kilku technolog chemik w Warszawie, wynalazł nową farbę do zabarwiania perkalu, bez obawy, aby kolorowe perkalie w praniu puszczają. P. Chmielewski wystąpił już z podaniem o przywilej wynalazku, a tymczasem sprzedadł farbę jednej z większych fabryk angielskich. Musi chyba ten wynalazek mieć duże znaczenie, jeżeli fabryka zapłaciła p. Ch. od razu 3000 funtów szterlingów.

**Magistrat bez zaufania.** Bukowiński rząd krajowy wystosował do bukowskińskiej Izby handlowo-przemysłowej pismo w sprawie paszportów do Rumunii i w piśmie tym zaznaczył, że pod względem legalnego wydawania paszportów nie posiada zgola zaufania do czernowieckiego magistratu!

**Towarzystwo rolnicze dla Księstwa Cieszyńskiego** w Cieszynie, urząda w tym roku dla uświetnienia dwudziestej piątej rocznicy swego istnienia wystawę rolniczą, pod protektorem em marszałka krajowego hr. Henryka Larischa. Przygotowania są już w toku. Wystawa potrwa od 30 września do 8 października.

**Suszenie zarządzenie.** Landratura w Ostrowie wydała rozporządzenie na cały powiat, zakazujące odwiedzania lokalów publicznych, w których się odbywają tańce, chłopcom niżej lat 17, a dziewczętom niżej lat 16. Właściciele lokalów publicznych, którzy wieszają, że młodzież nie ma jeszcze tych lat, przepisanych, nie wydadli jej z lokalów, podpadną karze grzywny do 30 marek lub aresztu w 10 dniach publicznych (gościńcach, karczmach) ma ten zakaz być wywieziony. Nie zaszkodząby takie zarządzenie i gdzieś indziej.

**Nadużycie psychologii w beletrystyce.** Znakiem lekarza francuski, Maurycy Fleury, postawiając w jednym z czasopism lekarskich na nadużycie psychologii przez młode pokolenie powieściopisarzy, między innymi mówi: „My, lekarze, nie wyliczamy pacjentom drobniagowo wszystkich zmian w płucach i sercu i nie zapoznajemy ich z groźącym ich niebezpieczeństwem. Ale wy, powieściopisarza, dokonujecie sekcyi na duszy społeczeństwa cywilizowanego, najszczerzej opowiadacie młodym ludziom o ich niezachwiałym stanie moralnym, odziedziczonym przez nich po ojcu pijaku i matce występnej, i gdy czytelnicy wasi dopuszczają się samobójstwa, to wy się temu winni!”

**Towarzystwo artystów wiedeńskich (Grossenschatz der bildenden Künstler)** organizują na rok przyszły międzynarodową wystawę sztuk pięknych, obejmującą działy: architektury, rzeźbę, malarstwo, grawerstwo i różne sposoby sztuk graficznych z wyjątkiem chromolitografii, cyzelerstwo i t. d. Wystawa trwać będzie od dnia 1 marca do 31 maja. Dla każdego państwa wyznaczone będzie miejsce oddzielne. We wszystkich stuletnich miastach europejskich organizowane są obecnie komitety mające porozumiewać się z komitetem w Wiedniu. Zgłoszenia się przyjmowane będą do 1 lutego r. 1894. Komitet wykonawczy przyjmuje na siebie formalności ubezpieczenia dzieł sztuki od ognia, jak również kosztów przysyłki i zwrotu.

**Studentki w Szwajcaryi.** W uniwersytecie genewskim w liczbie 685-ciu studentów znajduje się 100 kobiet, z których na samym wydziale medycznym 60 pańien. W Zurychu na 556-ciu studentów — 70 kobiet (4 na wydziale prawnym, 22 na filozoficznym i 44 na medycznym). Niedawno, pod przewodnictwem dra i prof. pani Dodel-Müller utworzyły one międzynarodową federację kobiet, które ukończyły kursa uniwersyteckie, w celu gromadzenia wiadomości, dokumentów i danych statystycznych, odnoszących się do wyższego wykształcenia kobiet.

**Wyprawa do bieguna północnego.** O wyprawie dra Nansena otrzymało w Petersburgu nowe wiadomości. Wycieczka do Chabarówki odbyła się pomyślnie. W dniu 8 ym sierpnia „Fram” ugrzęzł w masie lodów, lecz wytrzymał ich nacisk i uwolnił się z nich szczęśliwie. Dnia 15-go sierpnia podęgowal dalej na wschód, zaopatrzony w 34 psy pociągowe. Podróż do nowej Syberyi zapowiadała się pomyślnie. Wszyscy uczestnicy wyprawy zdrowi. Plan dalszej podróży polega na żeglaniu wzdłuż zachodniego brzegu Nowej Syberyi na północ, dopóki drogi nie zagrodzą lody. Ale Nansen rachuje głównie na prąd, płynący wzdłuż brzegów Syberyi wschodniej przez biegun północny do Grenlandyi. Jeżeli statek zamknięty będzie przez lody na północ od wysp Nowej Syberyi, to według jego przekonania zostanie uniesiony prądem i dostanie się tym sposobem do bieguna północnego, lub przynajmniej w okolice sąsiednie. — Miesiąc, od którego Nansen postanowił zwrócić się na północ, znajduje się blisko punktu, w którym zatonał okręt „Zaneta”, wyprawiony przez dziennik *New-York-Herold* dla odzyskania wyprawy Nordenskiöld. Resztki tego statku, złożone przez załogę na lodowcu i po trzech latach znalezione na północno-wschodnim brzegu Grenlandyi, dowodzą istnienia swobodnej drogi przez biegun.

**Wynalazek.** W głównej kwaterze sztabu w Radymnie dokonywano w dniu 2 b. m. prób nowo wynalezionej i zaleczonej przez komitet sanitarny ministerjum wojny, filtru. Do filtru tego nalano brudnej, gęstej wody, a raczej błota z kałami, i po pięciu minutach otrzymano zupełnie czystą, pozbawioną wszelkiego ołoru i dobrą do picia, wodę czystą. Filtr składa się ze zwykłego, używanego w armii austriackiej i mieszczącego w sobie dziesięć litrów wody kuba płuściennego z tą tylko różnicą, iż posiada on dno trójkątne, z otworem w środku. We wnętrzu kubka znajdują się dwa sita drucziane i piasek azbestowy. Znaczenie tego przyrządu może być bardzo wielkie dla wojska, zarówno w czasie wojny jak i podczas pokoju, w marszach i obozowiskach wojskowych. Jednym z wynalazców jest syn b. ministra wojny, hr. Kulu.

**Składki.** Na pomnik Kościuszki złożył p. K. Z. 1 zrb.

W Administracji naszego pisma złożyła na dotkniętych głodem pani Lucyna Cwierzakiewiczowa 3 zrb.

## Dział ekonomyczny.

**Targ wiedeński.** (Targowica St. Marx.) Dnia 7 b. m. dostarczono 3267 cieląt, 2171 żywych świi, 542 świi bitych, 356 bitych owiec i 9 jagniąt. Płacono za kilogram żywych cieląt po 35 do 43 ct., pierwszej jakości po 44 do 47 ct., przednich po 48 do 52 i — ct., — świnek po 30 do 40 ct., — bitych ciężkich świi po 45 do 50 ct., — prosiąt pierwszej jakości po 50 do 56 ct., — bitych owiec po 24 do 36 ct., — jagnięta płacono po 3 do 8 zrb. za parę.

### Z giełdy zbożowej.

Wiedeń, dnia 7 września.		
	od	do
Płacono za 100 kilo:		
Pszelica na jesień:	7-62	7-68
Pszelica na wiosnę	8-05	8-08
Zyto na jesień	6-41	6-42
Zyto na wiosnę	6-04	6-06
Owies na jesień	—	6-06
Owies na wiosnę	6-91	6-93
Rzepak	—	—

## Wiadomości naukowe, literackie i artystyczne.

**— Jubileuszowe wydanie pism Kornela Ujejskiego.** Nakładem księgarni Jelenia i Langa w Przemyslu wyszły świezo dwa pierwsze tomy kompletnego wydania dzieł Ujejskiego. Wydawnictwo to podjęte z powodu jubileuszu poety, przedstawia się ze wszech miar ponętnie. Pierwszy tomik zawiera Skargi Jeremiego a drugi o portret poety, pędza Jana Styki. W drugim znajdujemy drobne poematy i wrywki. Przy pięknej stronie zewnętrznej odznacza się to wydanie, redagowane przez samego autora, także tem, że pomieszczono w nim wiele utworów weale dotąd niedrukowanych, jak drugą część „Skargi Jeremiego”, „Ptasie gniazdo” i kilka mniejszych poezyi. Zapowiedziane są w dalszym ciągu tomiki zawierające: „Przemówienia”, „Tłumaczenia Chopina i Beethovena”, „Wiersze różne” i „Melodie biblijne”.

Uwzględniając cenę nader przystępną, nie wątpię, że jubileuszowe to wydanie pism Ujejskiego znajdzie się w każdym polskim domu. Zasługuje na to w zupełności.

**— Doktora Władysława Krajewskiego.** sybiraka-lekarza. I. Rady i wskazówki higieniczne. II. Zyciorys, naszkicował M. G. Łańcucki. Kraków, 1893 r.

Patryotycznym sferom nowego społeczeństwa a zwłaszcza Krakowa postać śp. dra Wład. Krajewskiego, przed dwoma laty przedwczesnie zgasłego, dobrze była znana. Mąż prawych cnót obywatelskich zażywał szerokiej sławy jako niepospolitej zdolności lekarza i cieszył się zasłużoną czecią, jako wierny i wytrwały bojownik świętej sprawy o wolność. Toż dobrze przysłużył się społeczeństwu autor niniejszej książeczki, kreśląc ciepłymi słowami ciernisty żywot jednego z najlepszych przedstawicieli ostatniego powstania narodowego. Pojrzedzając ten zyciorys rady i wskazówki higieniczne, spisane przez śp. p. Krajewskiego. Są to nader cenne uwagi, dotyczące zdrowia dzieci, odziedy, czystości, pokarmów, powietrza i mieszkania, jednym słowem treściwy katechizm higieny domowej, ważnej dla każdego, komu fizyczne wychowanie i zdrowie młodych pokoleń nie jest obojętne. Książeczka zasługuje na szerokie rozpowszechnienie. Zdobi ją wytwornie odbity portret Sybiraka-lekarza.

### Spostrzeżenia meteorologiczne

(podług obserwatorium krakowskiego).

Kraków, dnia 9 września.			
	wczoraj g. 10 w.	dzisiaj g. 6 rano	dzisiaj g. 2 pop.
Cisnienie powietrza (zred. do 0)	737.7 mm	735.4 mm	735.4 mm
Temperatura w stopniach Celsiusza	+17,4	+17,0	+17,6
Kierunek i moc wiatru (0 = cisza, 10 burza)	WSW 1	WSW 1	W 3
Wilgotność względna (w odsetkach)	80 %	82 %	72 %
Stan nieba			
0 pog. 10 zup pochm.	10	10	10

## Telegramy „Nowej Reformy“

(Telegramy Biura Korespondencyjnego).

**Lwów, 9 września.** Według sprawozdania o cholery, wydanego wczoraj, w ciągu ostatniej doby w Jasienicy (powiat brzozowski) był jeden wypadek śmierci na cholere, w Czerniatynie (powiat horodeński) zachorowała 1 osoba, w Kołomyi zachorowały 2 osoby, w Delatynie 1, w Podleszynie umarła 1 osoba. W Brzesku nie było żadnego nowego wypadku zastabnięcia na cholere.

**Wieden, 9 września.** Król rumuński przybył tu wczoraj o godz. 6 min. 45 z rana i pojechał dalej do Sina.

**Ischl, 9 września.** Cesarzowa odejechała wczoraj wieczór o pół do 10 do Selzthal.

**Grac, 9 września.** Przybyła tu arcyksiężna Stefania.

**Cieplice, 9 września.** Prezydent dyrekcji austriackich kolei państwowych dr. Biliński który w ostatnich dniach odbył inspekcję kilku linii kolei państwowych w Czechach, wyjechał wczoraj po południu do Berlina celem zwiędzenia pewnych ulepszeń, jakie zaprowadzone zostały na kolejach niemieckich.

**Budapeszt, 9 września.** W ciągu ostatniej doby we wszystkich zarządnym komitatach zachorowało na cholere ogółem 53 osób, umarło 34.

**Borossebo, 9 września.** Cesarz przybył tutaj dzisiaj o godzinie 7 minut 30 rano. Na wspólnym przynadobionym dworcu przyjmowali cesarza ministrowie, władze i deputacye. Ludność witała cesarza okrzykami.

Wysiadłszy z wagonu podał cesarz rękę prezydentowi ministrów Wekerlemu i zaszczylił go krótką rozmową.

Powitany przez zastępcę żupana Szatmarięgo, odpowiedział cesarz:

„Z prawdziwą podzięką przyjmuję pańskie serdeczne powitanie. Jako wyraz pańskiej wiernej uległości. Nie wątpię, że mój pobyt tutaj sprawi mi i tym razem radość i zadowolenie, jakkolwiek tylko krótki czas w tej okolicy przebywać będę.”

**Semlin, 9 września.** Wczoraj o godzinie wpół do drugiej w nocy dalo się tu usłyszeć silne fałiste trzęsienie ziemi w kierunku równoległym z biegiem Dunaju, które trwało 5 sekund. P. krótkiej przerwie nastąpiło powtórne wstrząśnienie, biegnące w przeciwnym kierunku, t. j. ku północy.

**Parýz, 9 września.** Pogłoski, jakoby król Mian miał atak apopleksyi, są jak najzupełniej bezpodstawne.

**Parýz, 9 września.** Figaro dowiaduje się, że Niemcy, dowiedziawszy się iż Francya pozwala rządowi rosyjskiemu na założenie stacyi węgla kamiennego dla floty na morzu Śródziemnym. — domagają się takiegoż pozwolenia od Włoch dla floty niemieckiej. Włochy w tym celu odstąpiły podobno Niemcom jedną z małych wysp na morzu Śródziemnym.

**London, 9 września.** W Izbie wyższej zwałcał Salisbury w dłuższym przemówieniu homerullbil i oświadczył, że ustawa ta nie ubezpieczy Anglii weale od zamieszek irlandzkich.

**London, 9 września.** Izba lordów odrzuciła po czterodniowej dyskusyi w drugim czytaniu ustawę irlandzką 419 przeciw 41 glosom.

**London, 9 września.** P. Pontefract (w hrabstwie York) donoszą, że mieszkańcy miejscowości Wakefield z obawy przed strajkującymi robotnikami nie wazą się wychodzić z domów. Do Wakefield przybyło 600 żołnierzy i 200 policyjantów. Do Jorkshira wysłano świeze oddziały wojska.

**London, 9 września.** Jak donosi *Standard*, wysłano z Londynu tysiąc agentów policyjnych do północnej Anglii, aby niesli pomoc przy uśmierzeniu rozruchów robotniczych.

**London, 9 września.** *Standard* donosi, iż w Anglii otrzymano prywatny list, potwierdzający wiadomość o zamordowaniu Emina paszy nad jeziorem Wiktorja-Nyanza. List ten pochodzi od jednego z oficerów, należących do ekspedycyi, który donosi swemu ojcu że znalazł w Nyanzu, w puszczy cynowej listy i telegramy Emina paszy, pisane w przeddzień zamordowania tegoż i opisujące szczegółowo walki z Arabami, przy których zginęło około 800 ludzi. W tei liczbie zabitych zostało także kilku Europejczyków.

**London, 9 września.** Biuro Reutersa donosi, że kedyw egipski zamierza w przyszłym roku odbyć podróż do Europy i ma być także w Londynie.

**London, 9 września.** *Times* donosi na podstawie wiadomości otrzymanej z Warsz, że w Konstancynie-polu zachorowała dotychczas na cholere wszystkiego 32 osób, umarło 18.

**Rzym, 9 września.** W ciągu ostatniej doby zachorowało na cholere we Włoszech 17 osób, umarło 8.

**Reggio d'Emilia, 9 września.** Wczoraj otwarto tu drugi kongres robotników socjalistów włoskich Około 300 delegatów robotniczych stowarzyszeń włoskich przybyło na kongres. Robotnicy zagraniczy nie mają swych reprezentantów na tym kongresie.

**Cetynia, 9 września.** Z kompetentnego źródła zapewniamy, że książkę *Mikołaj czarnogórski* nie ma zamiaru udać się do Baden pod Wiedniem.

**Belgrad, 9 września.** Wczoraj było tu trzęsienie ziemi, mianowicie dwa silne wstrząśnienia o godz. 9 wieczór i o 2 w nocy.

## Kursa telegraficzne na giełdzie wiedeńskiej.

dnia 7 września 1893 r.		
kurs w wal. austr.		
zrb.	ct.	
Zjednoczony dług w papierach	97	30
Zjednoczony dług w srebrze	97	05
Austriacka renta złota	119	10
5 % austriacka renta (marcowa)	96	70
Akeye banku austro-węgiekiego	982	—
Akeye kredytowa	336	25
London	125	80
Srebro	—	—
20-to frankówki za sztukę	9	96 1/2
Dukaty austriackie	5	95
Banknoty banku niemiec. za 100 m.	61	60

**Wieden 9 września.** Ruble 130 —. Cena naty 18-27 — 19-75. Spirytus 17 —. Zyto 6-36 do —. Pszelica 7 61. Owies 6 94

Odpowiedzialny Redaktor:

**Michał Konopiński.**

Wydawca: **Dr. Lesław Boroński.**

Rubryka „Nadesłane“ nie pochodzi od Redakcyi, która też żadnej odpowiedzialności za nią nie przyjmuje.

NADESLANE.

Poszukuję mieszkania parterowego suchego i jasnego z widokiem na plantacy lub ogród, złożonego z kilku pokoi, kuchni, strychu i piwnicy od 1 października b. r. Zgłoszenia do Administracyi „Nowej Reformy“.

Książka pamiątkowa p. t.: „**Hołd Lirnikowi Mazowieckiemu Teofilowi Lenartowiczowi**”. Najdokładniejszy opis uroczystości.

W siedmiu arkuszach druku zawiera: Portret poety; zyciorys; ostatnie chwile i pogrzeb we Florencyi; postanowienie sprowadzenia zwłok do kraju; rywalizacya Krakowa z Lwowem; szczegółowa bibliografia: zarys literackiej działalności, pisma dra Adama Belcikowskiego; dosłowne mowy prezydenta Friedleina, ks. Bogdalskiego, ks. Fedorowicza, wieśniaka Wójcika i dra Adama Asnyka. Wykaz wien-

ców, delegatów, członków deputacyi i t. d., i t. d. **Skład główny w księgarni Gebethner i Sp. w Krakowie.**

Cena egzemplarza 80 ct. W ozdobnej oprawie na lepszym papierze 1 zrb. Dla Prenumeratorów „Nowej Reformy“ — 60 i 80 ct. Przesyłka polecona o 15 ct. drożej.

**MATTONIEGO**  
**GISSHÜBLER**  
najlepszy napój orzeźwiający i słodowy  
wyprobowany w cierpieniach gardła, kaszlu, nielicie żołądka i pęcherza. (V)  
**Henryk Mattoni, Karlsbad, Wiedeń.**

P. T.

Przez wzgląd, że niektóre łaskawe zlecenia z prowincyi, dla mnie przeznaczone, lecz mylnie adresowane do dawniejszej spółki Hübner i Hanke, lub do nieistniejącej już firmy Józef Hanke często właśnie przez mylnie adresowanie weale mnie nie dochoǳiły, przez co Szanowni odbiorcy narażeni bywali na zawody, a często nawet i na straty, upraszam Szanownych mých odbiorców z prowincyi dla uniknięcia nadal podobnych ewentualności, łaskawe zlecenia adresować tylko do firm

**ALOJZY HÜBNER**

Skład farb i materiałów  
**Lwów, Rynek 38.**

**WILHELM FENZ**  
w Krakowie  
poleca swoje składy i wystawę  
na pierwszym piętrze. 925 83 0  
Krepa czarna francuska i angielska.  
Grenadyna biała i czarna.  
Wieńce z kwiatów sztucznych i wstęgi z literami.

## POREBSKI i ZIMLER

Kraków, Rynek L. 8

polecają towary najpszyszch gatunków w zakresie handlu: drobiazgowego robót ręcznych i materii kościelnych. 12 50  
**Ceny umiarkowane.**

## Dr. Rościszewski

operator 2-10  
ordynuje w chorobach chirurgicznych i skrzywieniań kręgosłupa przy ul. Kaszowej l. 26, codziennie od 3—4, ubogim bezpłatnie od 8—9 rano.

## Kamienica

2-u piętrowa z oficynami, w przeszłym roku odnowiona, bardzo dobrze się rentująca, przy głównej ulicy miasta położona z powodu choroby właściciela zaraz za 24.000 zrb do sprzedania. Na hipotece Bank hipoteczny 9.000 zrb., którą sumę można podnieść do 12.000 zrb. Bliższa wiadomość w Administracyi N. Reformy.

## Kancelarya adwokata

**Dra Lesława Borońskiego**  
przeniesiona  
na ulicę św. Jana L. 13 pierwsze piętro (do domu gdzie mieści się Redakcyja i administracyja „N. Reformy“). Telefonu nr. 23. (1719 10 0)

## Szkice Adama Szymańskiego.

Dwa tomy nowel, przyjętych przez krytykę polską i zagraniczną, oraz przez publiczność z nadzwyczajnym uznaniem dla autora, nabywać można we wszystkich księgarniach



**W Zakładzie naukowym żeńskim**  
Zofii Maciejowskiej i Wincenty Falskiej  
ulica św. Jana, L. 15. dom Ks. Lubomirskiej,  
kurs nauk rozpoczyna się 12 września. Wpisy  
1961 oddziennie od 11-1 i od 2-4. 4 4

**Wyprawy** 13 14  
**dla Młodzieży szkolnej**  
otrzymał w wielkim wyborze i poleca

**Kazimierz Niesiołowski**,  
Kraków Sukiennice, L. 24 i 25  
Ceny bardzo niskie. 3 1

**Filolog z II roku**  
poszukuje lekcyj zaraz. 2063 4 4  
Zgłoszenia pod **A. B.** w Adm. „N. Reformy”

**Młodzieniec**  
z odpowiednim wykształceniem, znaj-  
dzie w mym kantorze miejsce  
**praktykanta.**  
2067 3 3 **Stanisław Gurgul.**

**Winogrona**  
prawdziwe badenie, kuracyjne,  
poleca handel pod firmą

**F. Eisenberger**  
dawniej R. Vaternacht  
Kraków, ul. Floryańska, 9.

Wysyłki zamiejscowe uskutecz-  
nia się odwrotnie. 2089 2 8

**Kamienica II-piętrowa**  
nowa, wolna od podatku, z o-  
gródkiem małym, w naj-  
zdrowszej dzielnicy miasta i w po-  
bliżu plantacji położona, przyno-  
sząca czystego dochodu 7%, jest  
pod bardzo korzystnymi warunkami  
zaraz z wolnej ręki

**do sprzedania.**  
Blizszej wiadomości udziela kan-  
celaryja adwokata Dra Romana  
Kawrowskiego w Krakowie, ulica  
Grodzka, L. 55. 2080 2 3

**Welocypedy**  
dla chłopców  
od 10 do 28 złr.  
**Maszyny**  
do szycia

sprawdzam tylko pełnymi wagonami i  
tylko z najlepszych fabryk chrześcijań-  
skich. Cena od 27 do 65 złr. Ratami  
po 4 złr. miesięcznie.

**Rowery na składzie.**  
**JÓZEF IWANICKI**  
mechanik. 1609 20 24  
Kraków, Bynek gł., L. 25.  
Lwów, Hotel Żerza.

Dotychczas nieznan!  
Najdotkliwszy ból zębów  
uśmierza w jednej chwili  
**„SOZAL”**  
jedynie w aptece pod „Murzynem”  
w Krakowie. 1920 7 10  
Pudełko 10 ct., z opłatą pocztową 15 ct.

**Dom handlowy**  
pod firmą

**Fr. Lenert w Krakowie**  
poleca po najniższych cenach

proszek desinfekcyjny, kwas  
karbolowy krystalizowany,  
płynny czysty i surowy 100,  
60, 30 i 20 procentowy, kar-  
bolineum w najlepszym ga-  
tunku, proszek otwocki, siar-  
kan żelaza itp. 1937 6 0

**Dom murowany**  
piętrowy, składający się z 20  
ubikacyj, z dużym ogrodem warzy-  
wnym, z wolnej ręki do sprze-  
dania. Wiadomość: ulica Zwie-  
rzyńska, 33, w handlu. 2021 4 5

**Piekarnia w Chabówce**  
obok stacji kolejowej, do wy-  
najęcia. 2064 3 3  
Zgłoszenia u pocztmistrza w miejscu.

**Do cukierni Józefa Siermontowskiego**  
w Tarnowie potr. bny 2065 3 4

**uczeń**  
z I lub II gimnazjalnej, wzorow. ch obyciaów.

**Mieszkanie**  
położone na I piętrze, składające się z 4 pokoi,  
przedpokojem, kuchnią, spiżarnią itp., urządzone  
z wszelkimi wygodami i komfortem, jest z po-  
wodu wyjazdu każdego czasu do wynajęcia.  
Blizsza wiadomość na miejscu ni. Zwie-  
rzyńska, L. 9. 2078 3 6

**Wina węgierskie**  
naturalne, z własnych winnic. wysyła od  
25 litrów począwszy  
**Szczepanowski** Zsigmond, Buda-  
pest, Soroksári-utca 16.  
Cenniki na żądanie darmo — Korespondencyja  
w języku polskim. 1118 49 9

### Wyroby krajowe płócienne

**Pierwszego Towarzystwa Tkackiego**  
w **Krośnie**  
pod marką ochronną „PRZĄDKA”  
Prządką



Towary te, wyrabiane z najlepszego  
materjału i bez żadnych domieszek chemi-  
cznych blichowane, wskutek tego są nad-  
zwyczaj trwałe. Sprzedawane są według  
oryginalnego cennika fabrycznego, a ceny  
stosunkowo do dobroci, piękności i trwałości  
tych wyrobów są nadzwyczaj przystępne  
i każdy nabywający sztukę z tychże towa-  
rów tak co do tanioci, jakoteż i gatunku  
zadowolony będzie  
Wyroby te są wyłącznie do nabycia  
w Krakowie  
w handlu płócien i bielizny  
gotowej  
**M. Beyer i Spółka**  
Marka ochronna.  
Kraków, Sukiennice, Nr. 12-14,  
naprzeciw kościoła N. P. Maryi. 1294 30 44

Istniejący od lat 26  
**HANDEL TOWARÓW KOLONIALNYCH**  
pod firmą 2051 3 5  
**JAN EKIER**  
w Krakowie, ulica Karmelicka, L. 8,  
otworzył drugi sklep z wódkami własnego wyrobu.  
Poleca wina węgierskie i francuskie, Cognac francuski i Cognac gorzki, wódki gdańskie  
żanonek i izdenbickie, oliwę niejedną, sardynki francuskie, kawior astrachański, konserwy  
mięsne i owocowe, miód lipowy, czekoladę francuską, słivki i powidła tureckie, sery różne.

**Każda dama** pragnie, aby jej stanik leżał  
z szykiem, bez fałdów.  
To da się jedynie osiągnąć przez użycie  
**Prym'a patent. ulepszone haftki**  
Kolosalny wynalazek w dziedzinie mody.  
W staniku z zwykłymi haftkami już po 4 | Stanik z Prym'a ulepszoneimi haftkami po  
tygodniach użycia | Stanik z Prym'a ulepszoneimi haftkami po  
przeżył 6 miesięcznych użycia



szwy rozchodzą się i pełno fałdów. leży gładko, jak nowy.  
Na powyższych wzorach są umieszczone haftki dla uwidocznienia z wierzchu  
na materji, w rzeczywistości znajdują się one pod materją  
**Prym'a patent. ulepszone haftki**  
nie gną się, nie wyolagają i nie otwierają się same. Bez rozmierniania znajdują się dokła-  
dnie naprzeciw, stąd niemożliwe nieregularne przyszyte tyche i krzywość stanika.  
Przy sukniach do prania są one niezbędne. Pranie i prasowanie  
nie szkodzi im. Stanik utrzymują przy pracy i silnym ruchu w należytej dłu gości  
i wskutek tego nie traci swej formy.  
Co do trwałości wyróżniają się od wszelkich innych zapleć.  
gdyż po zużyciu stanika mogą być odprute i znovu użyte  
Z powodu tych zalet każda oszczędna gospodyni kupi che-  
tnie pakietek tychże za 20 ct. i przysyła je do stanika, a każdy zdumiewać się  
będzie nad jej piękność i zgrabną figurę.  
Przysyłać tyche łatwe, na każdej kartce bliższe objaśnienie. 1777 7 8  
Nabyć można we wszystkich lepszych handlach galanteryjnych.

Niniejszem pozwalam sobie donieść wysoce Szanownej P. T. Publiczności Krakowa i oko-  
licy, że dnia 15 sierpnia b. r. otworzyłem przy ulicy Szewskiej  
L. 19, własny skład mojej najlepszej renom. wanej  
Pierwszej Bernońskiej  
**fabryki chemicznego czyszczenia i farbowania**  
poprutej i w całości będących garderób, aksami-  
tów, materji meblowych, firanek itp.  
i upraszam o zaszczytowanie takowemi zleceniami. — Zapewniając zarazem o dokładności  
i skuratności wykonania, kreślę się z poważaniem 1904 3 3  
**R. Tschörner.**

**Villányer górskie wina**  
stare, dojrzale i młodsze gatunki. Za prawdziwość ręczy się.  
Białe stołowe i deserowe wina po 30, 24, 30 ent za litr.  
Białe wina Rislinger po 35, 40, 50, 60 ent. za litr.  
Wina czerwone po 22, 24, 30 ent. za litr.  
Wyborne czerwone wina gabinetowe po 35, 40, 50, 60 ent. za litr.  
Masłacz czerwony lub biały po 40, 8) ent do 1 złr 20 ent za litr.  
Wódka treberówka i na osadzie winnym pędozna po 50, 60 ent za litr.  
Sliwica po 70, 80 ent. za litr.  
Wszystka koleją żelazną za pobraniem w beczkach od 30 do 60 litrów zwyz z  
**Varadyscher Kellereien und Realitätenbesitzung**  
in Villány (Ungarn). 1860 10

**Alfred Rassl**  
handel nasion w Opawie (Śląsk austr.)  
poleca 1804 8 10  
niezawodnej jakości zboża do siewu zimowego, jak  
**żyto, pszenicę,**  
pewnych i najbardziej zalecanych gatunków, wyhodo-  
wanych na wysokich górskich obszarach ze żniw tegorocznych, do-  
półki zapas starej. Próbk i oferty na żądanie.  
Nawozy sztuczne jako to:  
**makę z kości i superphosphaty**  
z pełną gwarancją zawartości podanych procentów.  
Wysyłka pełnych wagonów odpłatnie do każdej stacji.

**Suknie damskie**  
wykonuje w jak najkrótszym czasie  
**MAGAZYN MÓD ST. ZAMOYSKIEJ**  
w Krakowie, Sukiennice, L. 19,  
polecając zarazem  
**kapelusze damskie**  
w wielkim wyborze. kwiaty paryskie, pióra strusie i fantazyjne, gor-  
sety, parasole angielskie, oraz wszelkie nowości w zakresie toalety  
damskiej wchodzącej.  
Zamówienia z prowincji wykonuje w jak najspieszniej z gustem i ele-  
ganeyą po cenach umiarkowanych.  
Modele paryskie. 1489 33 0

**Warszawska Pracownia Gorsetów „à la Sirène”**  
prz niesiona od 1 lipca b. r. z Rynku głównego, L. 45, Linia A—B, na  
ulicę Grodzką, L. 10, I piętro.  
Poleca wielki wybór **najmodniejszych, bardzo**  
**wykwintnych gorsetów**, wykonanych według tegoro-  
cznych nowych modeli paryskich i brukselskich, **po cenach**  
**znacznie niższych.** 1827 5 10  
Warszawska Pracownia Gorsetów „à la Sirène”  
Kraków, ulica Grodzka, L. 10, I piętro.  
Przy obstatunkach z prowincji prosimy nadsyłać miarę brana na sukni  
1) objętość gorsu, 2) w pasie, 3) w biodrach i 4) z pod ramienia do pasa.

**Towarzystwo Zaliczkowe w Krakowie**  
przy ul. Szewskiej, L. 16, przyjmuje  
**wkładaki oszczędności**  
i płaci odsetki od dnia złożenia do dnia pod-  
niesienia kapitału po 4 1/2 %.  
84 57 52

**NAJWIĘKSZA FABRYKA**  
**wózków dzieciennych**  
i stołków do wożenia chorych  
L. RAUMANN w Wiedniu, VII. Seidengasse 3,  
ma skład fabryczny u  
M. Niemetz, Sukiennice 30 w Krakowie.  
Cenniki darmo. 740 33 74

**Kwizdy płyn gośćcowy**  
Od wielu lat wypróbowany uśmierający bole środek domowy.  
Cena 1/2 flaszki 1 złr.  
1/2 flaszki 60 ct.  
524 11 20  
dostać można we wszystkich aptekach.  
Należy zwracać uwagę na markę ochronną i żądać wyraźnie  
**Kwizdy płynu gośćcowego**  
z obwodowej apteki w Korneuburg pod Wiedniem.

Tylko prawdziwe, szlachetne kamienie  
w oprawie:  
**granaty, ametysty, agaty,**  
**topazy, moldawity i t. p.**  
Czeska agencja 55 61 0  
Ferdynanda Hofmanna, ulica Grodzka, 26.

**FRANCISZEK CEMBRONOWICZ**  
majster szewski  
w Krakowie, ul. św. Tomasza, L. 21, filia ul. Floryańska, L. 15,  
poleca w doborowym zapasie  
**obuwie własnego wyrobu**  
damskie od 3 złr. 25 ct., męskie od 4 złr. 25 ct., buty od 9 złr. 50  
ct. i wyżej stosownie do wymagań, oraz przyjmuje do reperacyi obuwie  
męskie, damskie i kalosze. 501 62 0

**LIKIER** i Sigułki **LAVILLE** **PODAGRA**  
i **REUMATYZM**  
Uzdrowienie zapewnione przez użycie likiera i pigulek przygotowanych przez p.  
COMAR, ulica Saint-Claude, 28, w Paryżu. Likier leczy odle czasowe o ostrym  
przebiegu pigułki-bóle chroniczne. Srodku te są używane od wielu lat z powodze-  
niem przez lekarzy i w Szpitalach. Do nabycia we wszystkich aptekach.

**Doniesienie**  
na porę jesienną i zimową!  
Filia Wiedeńskiej Fabryki  
**UBIORÓW MĘSKICH I DZIECINNYCH**  
Heilmanna Kohna i Synów  
w Krakowie, ulica Grodzka, L. 9, I piętro,  
poleca doborowy zapas najmodniejszych ubiorów męskich i dzie-  
cinnych własnego wyrobu z najlepszych materjałów krajowych i zagra-  
nicznych **po cenach fabrycznych.**  
Wobec rozgłoszonego interesu naszego i sprowadzania materjału  
w większych ilościach śmiało twierdzić możemy, że żadna z istniejących  
firm nie jest w stanie z cenami naszymi konkurować, o czym Szanowna  
Publiczność przekonać się zeche. W składzie naszym znajdują się:  
Paletoty zimowe, męzkowy, Chesterfildy, haweloki, szlafroki,  
ubrania marynarkowe, zakietowe, salonowe i frakowe, kożu-  
szki, bundy do podróży, kamizelki jedwabne, spodnie, oraz  
ubioru dla dzieciaków od 3 lat.  
Aby uniknąć pomyłek upraszam się o zapamiętanie **ulicy i nu-**  
**meru domu**, w którym filia się znajduje.  
Z uznanowaniem  
676 49 0  
**Heilmann Kohn i Synowie**  
Kraków, ul. Grodzka, 9, I piętro.  
Filie nasze: w Krakowie, ulica Grodzka, L. 9, w Tarnowie, Rze-  
stawowie, Czernitowcach, Bielsku, Opawie i Nowym Sączu.

**W dobrach Radłów**  
są z odst. w. do sta-ty. kolej Bogumił-  
wice do sprzedania  
**3000 met. cet. ziemniaków**  
wybornej jakości i smaku. —  
Zaleta i. h. że nie podlegają zepsu-  
cochy w najm. krzejszym położeniu.  
Blizszych wiadomości udziela **Zarząd**  
**dóbr w Radłowie**, po-  
czta w miejscu. 2062 3 6  
**1000** m-rek pocztowych około 170 ga-  
tunków 45 ct. — 100 różnych za-  
granicznych 1 złr. 70 ct. 120 le-  
pszych europejskich 1 złr 70 ct. wysyła G. Zoch-  
meyer, Nürnberg Kapno — zamiana 1898 8 5  
**Nowosć. Gudownie piękny Nowosć**  
**BEZ PERSKI**  
najlepsza, najdoskonalsza, najdłużej utrzymująca  
się perfuma toaletowa. Flakon 1 złr. Do nabycia  
w Krakowie u Rud. Horlicka. 1437 13 15  
**Handel delikatesów**  
**Jana Dymnickiego w Jasle**  
poszukuje 2071 3 3  
**pomocnika.**

**P**odają do publicznej wiado-  
mości, że żadnych weksli,  
długów i zobowiązań me-  
go małoletniego wnuka  
**Jana Kantego Fibicha**,  
kadeta kawaleryi, płacić nie będą,  
co ogłaszam jako przestroję dla  
tych, którzyby mu kredytu udzie-  
lić chcieli. 1988 7 10  
**Jadwiga Straszewska.**

**Akademik** biegły w niemieckim, po-  
szukuje lekcyj. na wiad.  
Skromne warunki. Adres: **N. L. 10,**  
**Biała** przy Bielsku. 2077 2 3

**Panna służąca**  
z W. Ks. Poznańskiego, poszukuje  
miejsca od 1 października.  
Łaskawe zgłoszenia pod litera-  
mi **J. W. Nr. 104** poste re-  
stante **Poznań.** 2074 2 2  
Blisko plantacyi i rynku, przy ul. Małej,  
róg ulicy Zwierzynieckiej,  
**mieszkania**  
suche i z komfortem urządzone, na każdym pię-  
trze 4 pokoje, przedpokój, kuchnia, z bozemni  
ubikacyami, stanowiące dla siebie odrębną całość,  
od 1 października do wynajęcia.  
Wiadomość na miejscu, bliższe informacye oo-  
dziennie od 3—5 po południu. 2072 2 3

Potrzebny zaraz na Kraków  
**energiczny inkassent.**  
Kaucya 500 złr. w gotówce. [Pierwszeństwo ma  
kandydat, mogący objąć zastępowo fi mi po-  
łożone ze składem towarów, przeto wymagana  
praktyka kupiecka i 1000 złr. gotówki. Płaca  
stała, prowizya i oprocentowanie kaucyi. Foto-  
grafia pożądana — Zgłoszenia pod adresem:  
Lwów, Dr. L., 335. 2057 3 3

**Lekcji języka francuskiego**  
dla uczęszających do zakładów naukowych,  
zbiorowe i pojedynczo, cena przystępna.  
Szczegóły na miejscu: **ulica Batorego,**  
**L. 25, III piętro,** mieszkania 16, w godz.  
od 12—1 rano i od 5—6 po południu. 207 2 3

**PIGULKI BLANCARDA**  
NA JODZIE ŻELAZA NIEMIECZANTA  
NEW-YORK Aprobowane przez PARYS  
Akademię medyczną w Paryżu, adoptowane przez  
Formularz ofi- cjalny francuski, sank-  
cjonowane przez radę Medyczną w Petersburgu.  
1888 1888  
Posiadające równocześnie własności Jodu  
i żelaza, pigułki te skutkują wyłącznie, we  
wszystkich rodzajach chorób, które wywo-  
tuje zarodek skrofuliczny (puchliny, zakła-  
nie kanatów, humory, etc.) słabości, przeci-  
w którym, zwykle żelazo jest zupełnie  
bezkuteczne; w Chlorozie (bladaczce),  
w Leucorrhoe (białych upławach), w Ame-  
norrhoe (zatrzymanie zupełne lub części-  
we regularności, w Suchotach, w Sypiliis  
organicznej etc. Ostaczenie podają one  
lekarzom środek terapeutyczny, nadzwyc-  
zaj silny, do podżywiania organizmu i do  
wzmocnienia konstytucyi limfatycznych,  
słabych lub osłabionych.  
N.B. — Jod nieczystego lub zepsutego  
żelaza, jest lekarstwem niepowodnym, roz-  
ządzającym. Jako dowód czystości i  
autentyczności prawdziwych Pigulek  
Blancarda, żądać należy, naszą pieczęć na  
srebrze i podpis nasz ni-  
gnińszoj polozony u spo-  
du zielonej etykiety.  
Apteczka w Paryżu, RUE BONAPARTE, 40  
WYSTRAŻAĆ SIĘ FAŁSZERSTW.  
92 2 0

**Apteka**  
z obrotem 5000 złr., w wachonij Galicji, do  
sprzedania. 2052 4 7  
Blizsza wiadomość: **Droguerya Wgo Otow-**  
**skiego i Spółki, Kraków, ulica Sienna.**

Premiowana na czeskiej krajowej  
wystawie w Pradze 126 159 0  
**Jana Skorkovsky'ego**  
**Fabryka sukna i ubrań**  
w **Humpoletz**  
poleca Wysokiej Szlachcie i P. T. Publiczności  
wjej obitaj skład najawidowniej mody ma-  
terij na surduty, spodnie i całej  
ubrania na sezon jesienno i zimowy  
Zbiór wzorów przesyła najchętniej opiatule

**W Dębniakach** przy moście żelaznym  
jest zaraz do sprzedania 2045 3 20  
**kilka parcel budowlanych.**  
Wiadom. śc w A lmin. „N. Reformy”.  
Do zbycia za potowę ceny nowy  
egzemplarz 2058 3 3  
„Lexikonu Brockhaus”.  
Oferty: „Lexikon”, Lwów.

**W dobrach Radłów**  
są z odst. w. do sta-ty. kolej Bogumił-  
wice do sprzedania  
**3000 met. cet. ziemniaków**  
wybornej jakości i smaku. —  
Zaleta i. h. że nie podlegają zepsu-  
cochy w najm. krzejszym położeniu.  
Blizszych wiadomości udziela **Zarząd**  
**dóbr w Radłowie**, po-  
czta w miejscu. 2062 3 6

**1000** m-rek pocztowych około 170 ga-  
tunków 45 ct. — 100 różnych za-  
granicznych 1 złr. 70 ct. 120 le-  
pszych europejskich 1 złr 70 ct. wysyła G. Zoch-  
meyer, Nürnberg Kapno — zamiana 1898 8 5  
**Nowosć. Gudownie piękny Nowosć**  
**BEZ PERSKI**  
najlepsza, najdoskonalsza, najdłużej utrzymująca  
się perfuma toaletowa. Flakon 1 złr. Do nabycia  
w Krakowie u Rud. Horlicka. 1437 13 15  
**Handel delikatesów**  
**Jana Dymnickiego w Jasle**  
poszukuje 2071 3 3  
**pomocnika.**



**Najmodniejsze woalki.** Wstążki, Aksamitki, Koronki, Hatty na płótnie, Szlarki, Ballozy, Rysze i Borty do sukien Marabouts, Baranki, Sznurowki, Szale, kapturki, chustki koronkowe, Paski, Szpilki, Waehlarze, Grzebienie, Szczotki, Perfumy, Mydła, Pantofle, Kalosze rosyjskie w najlep. gatunkach w dobr. wyborze poleca

**Eug. Smidowicz, Kraków, Sukiennice, L. 29.**

**REKAWICZKI** gładkie i duńskie z fabryki J. E. Zachariasa.

Ceny jak najniższe. 2005 2 5 Ceny jak najniższe.

Pomimo wszechstronnego rozwoju chemii kosmetycznej i niezliczonych przetworów na tem polu, żadnemu z nich nie udało się usunąć starego, bo od 30 lat istniejącego środka, którym jest

**Dr. Fryd. Lengiel'a Balsam brzożowy**

dowodzi to więc prawdziwej wartości tego środka upiększającego, wprost przez naturę samą nam danego. Balsam brzożowy Dra Fryd. Lengiela badał wydział medyczny cesar. rosyjskiego ministerjum, a prof. Dr. med. Raspi, prokurator uniwersytetu w Wiedniu i profesor Prynch w Londynie i w. i. szczególnie go zaaleca. Balsam ten uzyskuje się za pomocą postępowania chemicznego, które od lat 30 nie uległo żadnej zmianie, nadaje mu własność usuwania starego naskórka, w miejsce którego powstaje naskórek nowy, odznaczający się młodością świeżością, niemniej gubi też bezpowrotnie wszelkie nieczystości skóry, plamy, piegł i zaczerwienienia, wygładza zmarszczki i piegł po uspie, nadając skórze niezrównaną gładkość, świeżość i ożywiony kolor. — Ceny Balsamu brzożowego 1 zlr. 50 ct., za dzbanuszek.

Pece, które po użyciu Balsamu brzożowego zyskują nadzwyczajną delikatność, konserwuje się nadal za pomocą **Dra LENGIELA OPO-CREME**, doza 60 ct., i **Dra LENGIELA MYDŁA BENZOE**, za sztukę 60 i 35 centów.

Do nabycia w każdej większej aptece, mianowicie: w Lwowie u Z. Ruckera, w Krakowie u Wiktora Redyka, w Czerniowcach u Golichowskiego nast. Mahl apt., w Tarnowie u Maurycego Adlera, w Białsku u Alfreda Blumenthala i w drogueryi A. Haas.

**Stefan Dewoniski**

Międzynarodowa spedycya i zbiorowe ładunki

Wiedeń, I., Helfferstorferstrasse 4.

Najszybsze ładowanie.  
Najtańsza taryfa frachtowa. 655 27 0  
Najwyższe refakcyje.  
Prowizya za stręczenie (stręczycielom).

(Własne specjalne wagony o wielkich przestrzeniach do ładowania dla zbiorowych usług do Galicyi i Bukowiny).

Damy używające sznurowek są nerwowe, blade i cierpiące na pierś, żołądek albo nerki. prof. Schwenninger sadzi, że 8% naszych pań est chorych z powodu sznurowek. Często nie przeczuwają one tego, co jednak zwykle później nastąpić musi.

Tesame panie, które obecnie na miejsce zdrowiu szkodliwych gorsetów noszą **Hugo Schindlera gorsety**, używają swobody ruchu, cieszą się kwitnącym zdrowiem i miłym wyglądem.

Podług orzeczeń powag lekarskich jakoteż i pań **gorset Hugo Schindlera** jest jedynie użytecznym sposobem zastąpienia zdrowiu szkodliwych sznurowek.

Codziennie uznania  
Dla zdrowych i w rozwoju będących dam nieunikniony dla podtrzymania zdrowia!  
Dla otyłych i cierpiących niezbędny.  
Obowiązkim każdego ojca rodziny jest przedziwiać używaniu niewygodnego gorsetu.  
Wyborny podarunek dla każdej z dam.

Proszę się nie dać oszukać i żądać tylko gorsetów, które mają markę ochr. Schindler's Patent. Zaden trykot (jak np. tak zw. Busenschützer) który się rozciąga i celowi swemu nie odpowiada. Zeden tak zwany gorset zdrowia, który swój cel tylko w połowie spełnia.

Schindlera patent. gorsety odznaczają się praktyczną konstrukcją, sporządz. są z trwałej materji i przetrzymują 4<sup>e</sup> liche gorsety.

Do nabycia:  
W Paryżu u A. S. Amsona, Rue d'Hauteville 25.  
W Londynie: Stapley & Smith, E. C. Fore Street 38—0.  
W Brukseli: Charles Maes, Bid. du Hainaud, 121.  
W Zurichu u E. Günthera, III, Militärstrasse 110.  
W Berlinie: Hermann Haube, sen. Passage.  
W Wiedniu, IV, : Ignaz & F. R. Tilgner & Co. Hauptstrasse, 10 und 12.  
W Wiedniu, V, u H. Fritscha, Margarethenstrasse, 69.

W miejscowościach, w których nie ma sprzedaży, uprasza się Zamówienia przesyłać za pobraniem, albo za wysłaniem gotówki pod adresem: **Heller & Schindler w Mariaschein, w Czechach.** 1877 z 6

Gatunek A (Cöper) B (Mastig) C (Mastig) D (Seide)  
za sztukę zlr. 2.50, zlr. 4, zlr. 5, zlr. 6.50.

Należy podać tylko miarę w piersiach i plecach (zmiierzonych pod ramionami).

**Magazyn obuwia Maryi Derdzikowskiej** pod kierownictwem Bronisł. Dobrzańskiego w Krakowie ul. św. Jana, 4 (2 dom od A-B).

obuwie męskie od 3—50 zlr.  
obuwie damskie od 3—25 zlr.

Zamówienia wykonywa punktualnie z najlep. materiału i w najkrótszym czasie. 1031 28 0

Magazyn oficie zaopatrzony w gotowe obuwie.

**Tylko 3 zlr.** najodpowiedniejszy 1978 2 6

**Podarek świąteczny (pamiątka po zmarłych!)**

Portrety naturalnej wielkości według każdej nadesłanej fotografii. Zadatek 1 zlr. Termin dostawy w przeciągu 10 dni. Najwerniejsze podobieństwo poręzone. Fotografia zostaje nieuszkodzoną. Odnaczonej zakład artystyczny p. f. **Siegfried Bodascher Wiedeń, II., Praterstrasse, 61,** dawniej grosse Pfarrgasse.

**FABRYKA TUTEK CYGARETOWYCH I TOREBEK PAPIEROWYCH „NORIS“** (dawniej F. Szukiewicz) w Krakowie 673 27 52

połącza palacym: **Tutki cygaretowe z bibułki francuskiej „le Houblon“** — „Le Houblon“ istnieje w handlu od wielu lat, a liczne zachwalania tutek cygaretowych innego wyrobu, nie zdołały zachwiać sławy „le Houblon“, już raz wyrobionej i ustalonej. — Fabryka tutek „Noris“ używa tylko te bibułki, a przy zakupieniu należy żądać wyraźnie „tutki le Houblon“ fabryki „Noris“.

Do nabycia w handlach i trafikach, tak samo na prowincyi. Biorącym naraz 5000 tutek, tj. za 6 zlr., posyła się oplatnie i nie liczy opakowania. Dla pp. kupców i trafikantów korzystne warunki.

Dla biorących w większej ilości, oraz dla Kółek rolniczych odpowiedni rabat.

PP. Aptekarzom, Kupcom i Cukiernikom poleca się torebki papierowe.

Potrzebuję 2 24 2 8

**administratora** dla Zakładu zdrojo wo-kapielowego na Miedzisium w Szczawnicy. **Dr. Kołaczkowski.**

**Sensacyję** czynią nowo wynalazone oryginalne genewskie **złoczone zegarki remontoir**

Zegarki te wskutek swej doskonałości i eleganckiego wykonania uznane są nawet przez fachowców jako niedające się odróżnić od prawdziwych złotych. Słynie czełowane koperty pozostają raz na zawsze zupełnie jednokowe, a za dobrego chłód udziela się 3-letnią pisemną gwarancję.

**Cena za sztukę 6 zlr.**

Do tego odpowiedni wspaniały złotony **łańcuszek** z karabinem bezpieczeństwa fasonu „Sport“, „Marquis“ lub pancerny, sztuka po 1 zlr. 40 ct.

Do każdego zegarka dołącza się darmo skórkowy futerał.

Te złoczone zegarki z powodu swej znakomitej dokładności używane są przez znaczną liczbę urzędników kolei państwowych austriackich i węgierskich a zamawiać takowe można wyłącznie przez centralny skład 1977 1 2

**Alfreda Fischera, Wien, I., Adlergasse 12.**

**Jan Ihnatowicz** poleca

**Najprzedniejsze czernidło glicerynowe** paszajane, do obuwia, daje piękny połysk, miękoczy skórę i chroni od pękania, pudełko po 10, 20 i 50 ct

**Smarowidło litewskie** do obuwia i skór, miękoczy skórę, czyni ją nieprzemakalną i trwałą, pudełko 10, 20, 50 ct i 1 zlr.

**Atrament czarny kampeşowy** nie pleśnieje, nie osadza się, piór nie psuje, jest faszczka po 10, 15, 20, 30 i 50 ct.

**Farby do stempli** niebieska, fioletowa, czerwona, czarna, faszczka po 15 ct.

**Atrament do znaczenia bielizny bez gumy** faszczka 30 centów.

**Krochmal brylantowy** do nacierania kołnierzyków, pakiet zawierający 4 mniejsze 12 centów.

**Mydło gospodarskie** do prania bielizny kl. 40 ct.

**Soda do prania bielizny** kilo 12 ct.

**Farbka gąbkowa, proszkowa i tabliczkowa** w najprzedniejszych gatunkach, paczki po 2, 4, 5 i 10 centów. 15 7 10 0

Nabyć można we Lwowie w własnych sklepach ulica Kopernika, L. 3, ulica Halicka; w Krakowie Sukiennice, L. 20; w Czerniowcach Rynek, L. 2.

**Aparata elektryczne lecznicze** z prądem stałym i indukcyjnym poleca 1773 13 21

**K. Zieliński** mechanik i optyk, Kraków, Linia A—B, 39.

**JOZEF SPILCHAL** w Krakowie, ulica Sławkowska, 18, PIERWSZA PRACOWNIA BRONI

**SKŁAD BRONI ROZNYCH SYSTEMOW** własnego wyrobu jakoteż pierwszorzędnych fabryk zagranicznych.

Broń patentowana Bittner-Weigl, oryginalna Teschnera-W. Collath.

Rewolwery i flobery w wielkim wyborze.

Wszelkie przybory myśliwskie, jakoteż do szermierki. Łuski i patrony wszelkiego rodzaju. 1442 13 30

**C. K. sprzedaż prochu i srotu.**

Ważne dla PP. Fotografów i Amatorów Fotografii!

**Wilhelm Kleinberg** w Krakowie, ul. Floryńska, 40, poleca oficie zaopatrzony **Magazyn** we wszelkie 1110 11 12

**aparaty i przybory fotograficzne** po cenach fabrycznych.

Generalne zastępowo płyt suchych z pierwszej austriackiej fabryki Stankowica, Preiningera i Sp. w Wiedniu.

**Kwizdy płyn przywrotczy** woda do mycia koni. **Cena fiaszki 1 zlr. 40 ont.**

Od 30 lat w stajniach dworskich i w większych stajniach wojskowych i cywilnych w użyciu dla wzmożenia przed i przywrócenia sił po wielkich trudach, w zwichnięciach, nadwzięciach, stwardnieniu ścięgna itp., usposabia konia do snuomitych usług.

Do nabycia w aptekach i drogueryach w Austro-Węgier.

**GŁÓWNY SKŁAD Franz Joh. Kwizda** k u k. österr. und kónigl. rumän. Hoflieferant, Kreisapotheker Korneuburg bei Wien. 522 14 20

Należy uważać na powyższą markę ochronną i żądać wyraźnie **Kwizdy płynu przywrotczego.**

**B. SZABŁOWSKI** w Krakowie, Sukiennice, L. 2, wyłączny na Austro-Węgry

**skład rosyjskiej herbaty karawanowej** domu handlowego **Sergiusza Perłowa w Moskwie** poleca wyborowe herbaty po cenach praktykowanych w Warszawie i Moskwie od zlr. 1-80 do zlr. 10-40 za funt w oryginalnem opakowaniu. Zamówienia pocztą przynajmniej 3 funtów wysyłamy franco.

**Samowary z najlepszych fabryk Tulskich.** Cenniki gratis i franco. 1741 8 52

**Skład wszelkich materiałów budowlanych i Fabryka wyrobów betonowych**

**JAKOB BETTER** Kraków, ulica św. Jana, L. 3.

Na składzie: rury stalugowe, cement portlandzki, wapno hydrauliczne kułstełskie, gips murarski, cegły i płyty szamotowe, posadzki cementowe, marmurowe, mozaikowe i stęingtowe drena, farby do fasad, piece kaflowe.

Podejmują się pokrycia dachów papą, szyfrem i dachówką falcowaną po cenach konkurencyjnych.

(Zamówienia z prowincyi żaławia się natchemiasł.) 2010 3 10

**Bracia M. Iskovitsch.** Posiadacze kilku medali i składow we wszystkich stolicach w Europie.

**Główny skład dla Galicyi:** Rynek śl., L. 12, w Krakowie Rynek śl., L. 12.

**Nowy i Największy Zakład Ubiorów** polecają Scan. Publiczności własnego wyrobu ubiory dla mężczyzn, chłopców i dzieci z poręzeniem dobrych materji i najmodniejszego kroju po zadziwiająco tanich cenach. Zamówienia według miary będą punktualnie wykonane, a nieodpowiedni towar będzie napowrót przyjęty.

**Bracia M. Iscovitsch.** Centralny skład w Wiedniu, IX., Garelligasse 4.

**Główny skład dla Rumunii: Bukareszt,** „Chevalier de Mode“ Strada Covaici, No 2 n. 9. „Bazar de Roumanie“ Strada Selari, No 7, itp. Składy w kilku głównych miastach.

**Główny skład dla Serbii: Belgrad,** „Palais Royal“ Fürst Michael Strasse, 6. „Bazar de Franco“ itp. Składy tylko w Kragujevacu i Pożarevacu.

**Eksport do wszystkich krajów.** **TANIE CENY.** 1445 24 24

**Kufry (walizki)** od 2 zlr. 50 ct. do 20 zlr., **Torby ręczne** od 2 zlr. do 40 zlr., **Torebki damskie i męskie z paskami** od 1 zlr. 85 centów do 6 zlr., **Necessairy i manierki** poleca 1977 51 0

handel przyborów do palenia, oraz fabryka niezrównanych **tutek higienicznych S. W. NIEMOJOWSKI'GO** Kraków, Sukiennice, 28.

**Potrzebny nauczyciel domowy** stały, kształcenia 3 chłopców-ków, w wieku od 5—9 lat, rodziny mieszczańskiej w Krakowie.

Oprócz pensji, wikt i mieszkanie osobne. Oferty, wykazujące checzasowy przebieg zajęć kompetencji, należy składać do Administracyi „Nauzyeh“ pod adresem: „Nauzyeh“ 176 2 3

Z dniem 15 września 1893 roku oczne udziela

**w lekcyach zbiorowych nauki gry na skrzypcach i śpiewu** uczniom i uczniom (oraz dorosłym) Honorarium 1 do 2 zlr. miesięcznie.

Blizsze porozumienie się każdego dnia od godziny 12 do 1 w południe w mieszkaniu podpisanego.

**Kraków, ulica Golebia, 14, I piętro.** 2007 7 10

**Jan Ostrowski,** nauczyciel muzyki i śpiewu dyplomowany przez c. k. Komisję egzaminującą państwową w Wiedniu.

**Epilepsyę** leczy się gruntownie. Tyśiące dowodów cudownego 184 tego wyniku. 34 50

Wyczerpujących wiadomości udziela za przysłaniem marki na odpowiedź: **„Office Sanitas“** Paris, 30, Faubourg Montmartre.

**Masz Pani piegi?** Zrzyzuj sobie Pani miód **piękna, biała, aksaminą cerę?** To proszę używać: **Bergmanna liliowego mydła** (z marką ochronną „dwa górale“) wyrobu Bergmanna (Sp. w Dreżde. Sztuka 45 ct. w aptece Leona Rosnera, Kraków 1435 13 30

**!Pod zaręczeniem!** **Nagniotki** i wszelkie zgrubienia skórne usuwa bez boleści w sposób zupełnie nieszkodliwy bez wszelkich operacyj **„SALIRETINA“** maść na nagniotki

Cena słoika wraz z przyborami 60 ct., pocztą 20 ct. więcej. Jękie przekazem lub w markach nadesłać można.

Główny skład dla przysięki: **Fr. Schneider, aptekarz, w Wilamowicach.** Składy: w Krakowie u pp. Redyka, apt. E. Stokmara, apt. we Lwowie u pp. Z. Ruckera, apt. Alojzego Hübnera; w Brodach u p. H. Grünspanna, apt.; w Kołomyi u p. E. Stenzla, apt. B. Witostawskiego, apt.; w Krynciu u p. H. Nitribity, apt.; w Milówce u p. J. Reinsnera, apt.; w Podwoleczyskach u p. J. Metalla, apt.; w Samborze u p. K. Marescha, apt.; w Tarnopolu u p. Jamrogiewicza, apt.; w Zakopanem u p. Ferd. Tabeau, apt. 1632 10 0

**5 do 10 zlr. dziennie** pewnego zrobku, bez kapitału i ryzyka, może zarobić każdy, kto zechciałby się zająć się rozprzedażą prawnie dozwolonych losow i papierow państwowych. Podania pod „Lose“ do Annoncen Expedition J. Danneberg, Wien, I., Woltzelle 19. 19 5 7 10

**Za 1 zlr. 25 ct.** kilo 10 do 12 sztuk najprzedniejszych francuskich 1562 36 36

**mydeł toaletowych** jak glicerynowych, bzyowych, rezeda i t. p. sortowanych gatunków i jeden flakon perfumy fieder lub innej, wysyła polska firma pod adresem „zur Franzosen“ Wien, XVIII, Döblingerstrasse, 35.

**Roman Silberbach** przedsiębiorca 1740 15 15

**w Krakowie,** wykonuje pokrycia dachów łupkiem śląskim, angielskim i francuskim, papą czyli tekturą ogniotrwałą, jakoteż dachówką falcowaną, po cenach najtańszych.



# Skład fortepianów, pianin i harmonium Wiktora Barabasza i Sp. w Krakowie, ul. Floryańska, L. 6, I piętro, Instrumenta osobiście wybierane w fabrykach: w Wiedniu, Berlinie, Lipsku, Dreźnie itp. 1001 40 52

## PP. Fotografowie

chcący się zająć wykonaniem zdjęć widoków niektórych obiektów salinarnych w Wieliczce, a mianowicie:

1. szybu cesarza Franciszka Józefa (widok zewnętrzny i wewnętrzny);
  2. szybu cesarzowej Elżbiety (zewnętrzny i wewnętrzny);
  3. szybu arcyksięcia Rudolfa;
  4. szybu cesarza Józefa II;
  5. szybu „Boża wola“;
  6. wieży wiertniczej w Zwłocce koło Wieliczki (zewn. i wewn.);
  7. gmachu c. k. Zarządu salinarnego (zamek);
  8. gmachu mieszkalnego c. k. urzędników salinarnych (pałac);
  9. gmachu c. k. Urzędu sprzedaży i składów soli w Turówce;
  10. parku salinarnego obok szybu cesarzowej Elżbiety (2 widoki);
- zechcą swoje pisemne oferty, z dokładnym podaniem wielkości formatu odnośnych fotografii, tudzież wysokości cen pierwszych, względnie następnych odbitek, wnieść do c. k. Zarządu salinarnego w Wieliczce najdalej do 15 września b. r.
- Później wniesione oferty nie będą uwzględnione. 2087 1 2

## Ogłoszenie.

Wydział Rady powiatowej chrzanowskiej poszukuje autoryzowanego geometry, któryby się podjął rozmierzenia i odgraniczenia gruntów, własność gmin w powiecie chrzanowskim stanowiących.

Kompetenci zechcą zgłosić się przy podaniu swych warunków do Wydziału Rady powiatowej w Chrzanowie, gdzie także zasięgnąć mogą bliższych wyjaśnień o zamierzonych robotach.

Chrzanów, 2 września 1893.  
Prezes: **A. Wodzicki.**

## Filozof

mogący się wykaszać chlubitwami, poszukuje lekcji w mieście. Zgłoszenia przyjmują pod adresem: **A. Z., Collegium novum.** 2083 1 3

**Drd. med.** ukończywszy kurs dentystryki (część techniczną oraz operacyjną) w Wiedniu, poszukuje miejsca asystenta u W.P.P. lekarzy dentyatów. Adres: **Fryderyk Hanke, Kraków, ulica Długa, L. 59, I piętro.** 2091 1 3

## Apteka w Grybowie

poszukuje od 1 października b. r. 2095 1 2  
**magistra farmacji.**

**Niemiec** szuka nauczyciela do polskiego języka, mając czas w każdej godzinie. Adres: **Plac Matejki, L. 5, numer pokoju 40.** 2093 1

## Majątek

524 morgów, nad Wisłą, do sprzedania. Wiadomość pod lit. **S. S.** poczta **Gawłuszowice.** 2088 1 4

## Proszek karbolowy

najsilniejszy, 100 kilo 4 zł. i inne środki desinfekcyjne. **Farby, pokosty, lakiery** do każdego malowania i **wszystko**, czego kto tylko potrzebuje, wysyła **Albin Krajewski**

Wien, IV., Wiedener Hauptstrasse, 51. Cenniki na żądanie franco.

## 6 pokoi

z kuchnią, spiżarnią, na II piętrze, przy ulicy Basztowej, pod L. 27, do wynajęcia od 1 października. 2106 1 4

## Do sprzedania.

**Kamienica**, nowa, jednopiętrowa, 10 okien front, 28 ubikacji, cynkiem kryta, sa piankami, s dochoodem 9%, wolna od podatku. Potrzebny kapitał 5000 złr., bank zostaje **Kamienica**, nowa, cynkiem kryta, z dwoma oficynami, dużym podwórzem, 7 okien front, mająca 30 ubikacji, za piankami, s dochoodem 9%, wolna od podatku. Potrzebny kapitał 8000 złr., bank zostaje. **Dom parterowy**, s ogródkiem, w handlowym punkcie murowany, 15 ubikacji i sklep, za piankami. Dług banku 4000 złr. **3 kamienice** do zamiany na folwark, lub parcelę budowlaną. Potrzebny zaraz **kapitał 4000 złr.** do wypożyczenia na 1-szą hipotekę po banku na 7%. Wiadomość: **Agencja Krasuskiego**. Mały Rynek, 6, Kraków; sąsiedzi również wszelkie sprzedaże i daje wszelkie stążyć. 2085 1 5

## Magister farmacji

rutynowany i dobrze polecony, poszukuje posady. Zaświadczenia: **S. Kisilewicz, Kraków, ulica Starowitna.** 2100 1 8

## 18 do 25 Marek

tygodniowo ofiarujemy za 3 godziny codziennego zajęcia. Lekcja i przyjęcie mna artystyczna robota w domu, bez specjalnych fachowych wiadomości. Blizszych szczegolow udzieli **Arnolt, 26, rue des Alouettes, Paris.** 1987 1

## W dniu 15 września b. r. opuści prasę **Historia średniowieczna** na klasy wyższe

prof. **Wincentego Zakrzewskiego.** Zeszyt pierwszy obejmuje początek dziejów do końca wypraw krzyżowych, a dokończenie wyjdzie w zeszycie drugim jeszcze przed upływem pierwszego półrocza szkolnego.

Cena za całość przy odbiorze pierwszego zeszytu **1 złr.** Główny skład: 2099 1 3  
**w księgarni Gebethnera i Sp. w Krakowie.**

## Ostrzeżenie.

### MYDŁO DOERINGA ze SOWA

naśladowają i próbują sprzedawać jako prawdziwe. **Prawdziwe mydło Doeringa** musi mieć na etykiecie i mydle napis: **ze SOWA** i zielone opakowanie z napisem: **Nur garantirt ächt, wenn bezeichnet „mit der EULE“.** Tylko takie mydło 1670 1 2 **wywiera znany skutek na cerę i piękność skóry.** Cena 30 centów. — Wszędzie do nabycia. Główne zastępstwo: **A MOTSCH & Comp., Wien, I., Lugeck, 3.**

## C. k. Dyrekcya ruchu kolei państw. w Krakowie.

L. 33.143,

## Rozpisanie dostawy.

W celu zapewnienia dostawy w obrębie c. k. Dyrekcji ruchu w Krakowie w ciągu roku 1894 potrzebnej ilości **odlewów żelaznych, wyrobów z cyny i miedzi** rozpisuje się niniejszem rozprawa ofertowa **na dzień 2 października b. r.**

Ilość, jakość i gatunek potrzebnych materiałów uwidocznione są w urzędowych formularzach ofert, które wraz z ogólnymi i szczegółowymi warunkami podczas godzin urzędowych w biurze dla służby warsztatowej podpisanej c. k. Dyrekcji ruchu przejrzone, podjęte, lub za nadesłaniem marki pocztowej przesłane być mogą. Oferty złożone ściśle według wzorów urzędowych marką na 50 centów ostemplowane, opieczetowane i napisem: „Oferta na dostawę odlewów żelaznych, cyny i miedzi“ zaopatrzone, przyjmuje Ekspedyt podpisanej c. k. Dyrekcji ruchu w Krakowie **najdalej do 2 października b. r. do godziny 12 w południe.**

Oferty, niespisane na blankietach urzędowych, zawierające jakiegokolwiek zastrzeżenia i dopiski, lub nieodpowiadające wyżej wyszczególnionym wymagom, jako też wniesione po oznaczonym terminie, uwzględnione nie będą i zostaną oferentom przez komisję licytacyjną zwrócone. 2068 1

Kraków, 10 września 1893.

**C. k. Dyrekcya ruchu w Krakowie.**



## Niezbędną w każdym gospodarstwie jest **Kathreiner Kneippa kawa słodowa**

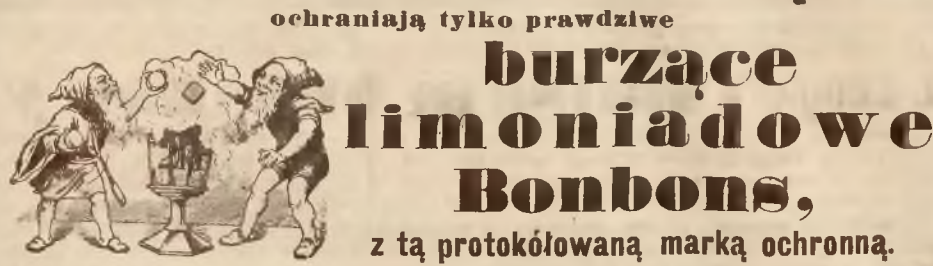
ze smakiem zwykłej kawy ziarnistej. 71 38 52  
Ma ona ten niezmiernie przewyższony przymiot, że można odzwyczaścić się od szkodliwego używania niemięszanej lub z surrogatem pomieszaną kawy ziarnistej i przygotować sobie o wiele lepiej smakującą, a przeto zdrowszą i pożywniejszą kawę. — **Nieprzewyższony dodatek do kawy ziarnistej.**  
Nadzwyczaj polecenia godny dla pań, dzieci i chorych.  
Należy unikać starannie naśladownictwa.  
Wszędzie można dostać — 1/2 kilo à 25 cent.

## APTEKA pod „KORONĄ“ **JÓZEFA TRAUZYŃSKIEGO**

pod zarządkiem Józefa Sleszkowskiego, mag. farm., w Krakowie, Rynek Główny, L. 22. vis-à-vis Ratusza.

połosa  
**środki lekarskie i toaletowe krajowe i zagraniczne, Przyrządy i opatrunki chirurgiczne, Wody mineralne zawsze świeże, Krowiankę zagraniczną.**  
nadto wyroby własne, jak: **wino chinowe, pepsynowe, rumbarbarowe, Pyrofosforan żelaza i sody (Leras), Puder wyborowej jakości i nieszkodliwy.**  
Regenerateur i Pomadę do barwienia włosów, Kremy i inne środki lekarskie i toaletowe.  
Cenniki i broszurki darmo. 243 29 54

## Przed Cholerą



ochraniają tylko prawdziwe **burzące limoniadowe Bonbons,** z tą protokółowaną marką ochronną.  
Każda woda, tak nieczystość dobra lub całkiem zła, przez dodanie tych **burzących limoniadowych Bonbons** staje się natychmiast smaczną, szybko zapakującą pragnienia, zdrową i orzeźwiającą limoniadą.  
Jeden rulon, zawierający 50 Bonbons, a wystarczający na 5 szklanek limoniady, kosztuje **tylko 10 centów.**  
Kto nadesłanie 1 złr., otrzyma franco próbny przesyłek do całych Austro Węgier i Niemiec. **Odsprzedającym rabat 30 procent.**  
Prawdziwe limoniadowe Bonbons wyrabia i przesyła jedynie **Fabrik orient. Zuckerwaaren in Prag, Königl. Weinberge, „Plzenka“.** 2086 1 15  
Główny skład na Galicyę u firmy **Grandstädter i Singer** we Lwowie, dokąd zamówienia nadsyłać należy.



## ALFRED BIASION

w Krakowie  
Optyk c. k. Kliniki okul. Uniw. Jagiell.  
magazyn założony w r. 1801,

odznaczony 8 medalami srebrnymi i dyplomem Ministerstwa handlu, poleca P. T. Publiczności, jako najstarsza firma optyczna,

## Okulary i Nanosniki (Pince-nez)

w najrozmaitszych ulepszonych oprawkach, ze szklami francuskimi, najdokład. szlifowanymi, (wykonane według przepisów W.W. PP. Lekarzy-Okulistów), **od 1 złr. 50 cent.,**

dalej ze szklami **Cristalle de Roche** (du Brasille) veritable, któreto szkła w silie dyspersyjnej i zupełnej bezbarwności są dotąd nieprześcignione. Szkl. „Homogoiné“ kombinowane sferyczne i cylindryczne w oprawkach według odległości żrenie i rozmiarów głowy, precyzyjnym szlifem dokładnie wykonywane.

## Lornetki teatralne i polowe achromatyczne od 5 złr.

**Lunety wyciągowe** (Longue-vue-double) na dystans odległy z pierwszorzędnymi fabryk francuskich. **Fabryka narzędzi chirurgicznych, maszyn ortopedycznych i bandaży** (zawsze najnowsze wzory). 1367 14 0  
Zamówienia i reperacye odwrotnie. Ceny i towar bezkonkurencyjne. **Na żądanie cennik z 1000 ilustracyj.**

## W. STACHOWICZ

**krawiec cywilny i wojskowy,** Kraków, Rynek, L. 30.  
Poleca P. T. Panom mającym 1 października b. r. wstępować do służby wojskowej, **kompletne umundowanie,** składające się z **plaszczka, kabatu, bluzy, pary spodni, czapki lub kapelusza, szpady, kupli, krawatki, 6 kołnierzyków i rękawiczek:**

PP. do piechoty za . . . . . **88 złr.**  
PP. magistrom farmacji za **122 złr.**  
Zamówienia dla wojskowych innych rodzajów broni po cenach bardzo umiarkowanych chętnie przyjmuję. 2019 4 10

## Ostrożność przy zakupnie „ZACHERLINU“

(tego zadziwiająco skutkującego środka przeciw wszelkim owadom).



Kupująca: . . . „Dla czego daje mi Pan rozpieczętowany proszek na owady? . . . Zadałam przecież „Zacherlinu“, a ten, jak wiadomo, istnieje tylko we flaszkach! — Otwartego proszku nie przyjmuję. . . . . gdyż wiem dobrze, że jest to tylko zbyt wielkie nadużycie słusznie zachwalanej nazwy „Zacherlin“, jeżeli zwykły proszek na owady zapieczętowaną flaszkę z nazwą „Zacherl“ — — — albo zwrócić pieniądze. Nie dam się w pole wywieść!“ 822 3 3  
**W Krakowie i wszędzie w Galicyi są składy „proszę dobrze zapamiętać“, tylko tam, gdzie są wywieszzone plakaty Zacherlinu.**